



VERBANDSGEMEINDE RUNDSCHAU

Amtsblatt für die Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land und die Ortsgemeinden

• Althornbach • Battweiler • Bechhofen • Contwig • Dellfeld • Dietrichingen • Großbundenbach • Großsteinhausen • Hornbach
• Käshofen • Kleinbundenbach • Kleinsteinhausen • Mausbach • Riedelberg • Rosenkopf • Walshausen • Wiesbach

44. Jahrgang

Donnerstag, den 15. August 2019

Nr. 33/2019

Z
W
E
I
B
R
Ü
C
K
E
N

L
A
N
D

SYMPOSIUM

MALEN OHNE GRENZEN PEINDRE SANS FRONTIERES



SAMSTAG 31. AUGUST 2019 / SAMEDI 31 AOÛT 2019

ENCHENBERG

FRANKREICH – FRANCE



www.vgzwland.de

ANMELDEFORMULAR FICHE D'INSCRIPTION

Bitte bis zum 23/08/2019 zurückgeben!

A retourner avant le 23/08/2019 !

Nom/Name : _____

Prénom/Vorname : _____

Adresse : _____

Code postal / Postleitzahl : _____

Ville / Stadt : _____

Tél / Tel : _____

Portable / Mobiletelefon : _____

Email : _____

Technique utilisée / Benutzte Technik :

- Huile / Öl
- Acrylique / Acryl
- Aquarelle / Aquarell
- Autres / andere : _____

**Service culture – Communauté de Communes du Pays de
Bitche**

Espace Cassin – rue du général Stuhl

57230 BITCHE – France / Frankreich

Tel. 00.33(0)3.87.96.12.54

E-Mail: culture@cc-paysdebitche.fr



KERWE 2019



Programm

Freitag: 23. August 2019

**ab 18:30 Uhr: Kerweauftakt mit Schlachtfest -
Spezialitäten frisch aus dem Schlachtkessel**

AH-Spiele:

18:30 Uhr: SG Rubenheim AH – FC Fehrbach AH

19:45 Uhr: SG Kleinsteinhausen/Bottenbach AH – SG Burgalben AH

Samstag: 24. August 2019

Sportheim geschlossen – dafür Kerweparty bei der freiwilligen Feuerwehr Kleinsteinhausen „Staubsauger meets Electro Beats“ ab 18:00 Uhr

Sonntag: 25. August 2019

ab 10:00 Uhr: Frühschoppen

ab 11:45 Uhr: Kerweessen

In diesem Jahr bieten wir Ihnen ein reichhaltiges Grillbuffet, mit verschiedenen Vorspeisen, fünf verschiedenen Sorten Fleisch und Fisch und gegrilltem Dessert, an.

Für unsere Planung bitten wir um Voranmeldung bis spätestens Mittwoch, den 21.08.2019

**Jennifer Zinnecker - 0163 / 1911982
(Anrufe bitte erst nach 17.00 Uhr)**

**16:00 Uhr: Meisterschaftsspiel der C-Klasse PS/ZW - West
FC Kleinsteinhausen - FC Hengsberg**

um 18:00 Uhr: Kerweredd am Sportheim

ab 18:00 Uhr: Pizza und Flammkuchen aus dem Steinbackofen

**ab 19:00 Uhr: Live-Musik mit Volker und Sabine
(bekannt von der Hubbert House Band)**

Montag - 26. August 2019

ab 10:00 Uhr: Traditioneller Frühschoppen

**ab 11:30 Uhr: Kerweessen zur Mittagszeit
Leberknödel - Hausmacher Art mit Sauerkraut u. Brot
Bratwurst mit Sauerkraut u. Brot**

Einladung



7. Deutsch – Französische Freundschaftswanderung am SONNTAG, dem 22. SEPTEMBER 2019

Die Verbandsgemeinden Zweibrücken-Land und Bitcherland laden zur siebten Deutsch – Französischen Freundschaftswanderung ein. Die Wanderstrecke verläuft auf einem ca. 10 Kilometern Rundweg durch die herrliche Landschaft von Hornbach nach Schweyen und wieder zurück.



**Gemeinsamer Start um 8.45 Uhr an der Pirminiusshalle
(Hornbach)**

**Mittagessen, auf eigene Kosten, ist in der
Pirminiusshalle ab 12.00 Uhr möglich.**



**Ich freue mich auf Ihr Kommen
Ihr Jürgen Gundacker**

■ SPRECHSTUNDEN

■ Bürgersprechstunde des Bürgermeisters der Verbandsgemeinde

Bürgermeister Gundacker hält jeweils am 2. Donnerstag im Monat eine Bürgersprechstunde ab.
Termine können mit Frau Hellbrück, Tel. 06332/8062101 vereinbart werden.

■ Bürgersprechstunde der Gleichstellungsbeauftragten der Verbandsgemeinde

Die Gleichstellungsbeauftragte der Verbandsgemeinde, Frau Andrea Steuer-Anstätt, hält nach Vereinbarung in der Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land, Landauer Straße 18-20, eine Bürgersprechstunde ab. Termine können über das Vorzimmer des Bürgermeisters (Frau Hellbrück) vereinbart werden, Tel.: 06332/8062-101. E-Mail der Gleichstellungsbeauftragten: Gleichstellung@vgzwland.de

■ Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land

Landauer Str. 18 - 20, 66482 Zweibrücken
Öffnungszeiten der Verwaltung:

Montag, Mittwoch	8.30 Uhr - 12.00 Uhr und 13.30 Uhr - 16.00 Uhr
Dienstag	7.30 Uhr - 12.00 Uhr und 13.30 Uhr - 15.00 Uhr
Donnerstag	8.30 Uhr - 12.00 Uhr und 13.30 Uhr - 18.00 Uhr
Freitag	8.30 Uhr - 12.30 Uhr
Kümmererdienst	nach Absprache

Bitte beachten Sie folgende Ausnahmeregelungen:

Für den technischen Bereich der Bauabteilung und der Verbandsgemeindekasse gelten folgende Öffnungszeiten:

Montag bis Mittwoch von 8.30 Uhr bis 12.00 Uhr
Donnerstag von 8.30 Uhr bis 12 Uhr und 13.30 Uhr bis 18.00 Uhr
Freitag von 8.30 Uhr bis 12.30 Uhr.
Telefon 06332/8062-0, Fax 06332/8062999
E-Mail: info@vgzwland.de
E-Mail-Adresse Amtsblatt: amtsblatt@vgzwland.de
www.vgzwland.de

Geänderte Öffnungszeiten der Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land in den Monaten Juli und August

In den Monaten Juli und August werden die Öffnungszeiten der Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land geändert. Diese sind

dann:
Montag bis Mittwoch: 07.30 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.30 bis 15.00 Uhr
Donnerstag: 07.30 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.30 bis 17.00 Uhr
Freitag: 07.30 Uhr bis 12.30 Uhr

■ Schwerbehindertenrecht

Sprechtage des Landesamtes für Soziales, Jugend und Versorgung

Das Amt für Soziales, Jugend und Versorgung Landau, hält am 04.09. und am 13.11.2019 in der Zeit von 9.20 Uhr bis 12.00 Uhr im Nebengebäude der Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land, Zimmer 1, einen Sprechtag ab.

Vorherige Terminvereinbarung ist erforderlich bei der Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land, Tel.: 06332/8062-204

■ Ehrenamtlicher Besuchsdienst der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land

Ansprechpartner: Herr Bernd Ibisch, Hauptstr. 15, 66484 Battweiler, Telefon: 06337 / 20 99 032, bernd.ibisch@pflagestuetzpunkte.rlp.de
Auskünfte erteilt auch die Leitstelle „Älter werden“ der Kreisverwaltung Südwestpfalz, Frau Karina Frisch, Unterer Sommerwaldweg 40-42, 66953 Pirmasens, Telefon: 06331 / 809-333, k.frisch@lkSuedwestpfalz.de

■ Kontaktperson des Pflegekinderdienstes

Frau Krotschenko, Tel: 06331/809-561, Frau Kahlmeyer, Tel. 06331/809-196 und Herr Monz, Tel. 06331/809-211 bei der Kreisverwaltung Südwestpfalz zuständig für den Bereich der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land.

■ Ansprechpartnerin für Mobile Soziale Dienste und für Seniorenangelegenheiten (Seniorenbeauftragte)

Frau Frisch, Unterer Sommerwaldweg 40-42, 66953 Pirmasens, Telefon: 06331/809-333, k.frisch@lkSuedwestpfalz.de

■ Kindertagespflege

Vermittlung qualifizierter Tagesmütter zur individuellen Kinderbetreuung, Kreisverwaltung Südwestpfalz, Frau Weber, Tel: 06331/809 - 110

■ Sprechstunde der Schiedsperson

Die Schiedsperson der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land, Herr Walter Carius, ist jederzeit unter Telefon 06332/50987 oder per E-Mail: walter.carius@t-online.de zu erreichen.

Besprechungen finden nach vorheriger Terminvereinbarung vor Ort oder im Verwaltungsgebäude der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land statt.

■ Sprechstunden der Kreisjugendpflegerin

Die Jugendpflegerin, Frau Jessica Junkes, hält in der Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land, Zimmer Nr. 107 Sprechstunden ab. Termine können nach telefonischer Vereinbarung unter Tel.Nr. 06332/8062-220 oder 0174/1505648 festgesetzt werden.

■ Sprechstunde von Förster Leis

Revier Bechhofen

Zuständig für die Gemeindewälder Battweiler, Bechhofen, Contwig, Dellfeld, Großbundenbach, Käshofen Kleinbundenbach, Rosenkopf und Wiesbach

telefonische Sprechstunden: montags zwischen 17.00 Uhr und 18.00 Uhr telefonisch unter der Telefonnummer 06387/993537.

■ Sprechstunde von Försterin Jäger

Revier Zweibrücken

Försterin Maria Jäger für das Revier Althornbach, Dietrichingen, Kleinsteinhausen, Mauschbach, Riedelberg und Walshausen zuständig.

Termin nach Absprache unter Tel. Nr. 01522 8851035

■ Sprechstunde des Privatwaldbetreuers

Die Sprechstunde des Privatwaldbetreuers, Herrn Uwe Bischoff, findet mittwochs von 15.30 Uhr bis 17.30 Uhr im Forstamtsgebäude, Erlenbrunner Str. 177, 66955 Pirmasens-Erlenbrunn, Tel.: 06331/14520, statt.

■ Öffnungszeiten der Kommunalen Jobcenter

Die Dienststelle des Kommunalen Jobcenter in Zweibrücken, Maxstr. 1 (Gebäude der Sparkasse SWP) ist zu folgenden Zeiten geöffnet:

Montag	08.00 Uhr - 12.00 Uhr
und von	14.00 Uhr - 16.00 Uhr
Donnerstag	08.00 Uhr - 12.00 Uhr
und von	14.00 Uhr - 17.00 Uhr

Darüber hinaus sind abweichende Terminabsprachen jederzeit möglich.

Für den Bereich der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land:
Tel.Nr. 06332/5699-0

■ Gemeindewald Großsteinhausen und Hornbach

Ansprechpartner: Uli Osterheld, Tel: 06398 / 993091

■ Finanzamt Pirmasens

Telefon 06331/711-0 (Fax: 06331/711-30950)

Öffnungszeiten des Service-Centers:
Montag + Dienstag 8:00 - 16:00 Uhr

Mittwoch + Freitag 8:00 - 12:00 Uhr

Donnerstag 8:00 - 18:00 Uhr

Internet: www.finanzamt-pirmasens.de

E-Mail: Poststelle@fa-ps.fin-rlp.de

Info-Hotline der Finanzämter: 0261-20 179 279

■ Arbeitsgericht

Das Arbeitsgericht Kaiserslautern - Auswärtige Kammern Pirmasens - hält jeweils am 2., 4. und 5. Donnerstag im Monat im Sitzungssaal 2 bzw. 4 des Pfälzischen Oberlandesgerichts Zweibrücken, Schlossplatz 7, 66482 Zweibrücken, einen Gerichtstag ab.

■ WICHTIGE RUFNUMMERN ■

■ Suchtberatung der Stadt Zweibrücken

Wendepunkt
Suchtberatung der Stadt Zweibrücken
Herzogstrasse 13
66482 Zweibrücken
Tel.: 06332/871- 564 oder 565
Fax: 06332/871-579
Email: drogenhilfe@zweibruecken.de
Anonyme und kostenlose Sprechstunden nach Vereinbarung

■ Frauenhaus Pirmasens

Email: frauenhaus-pirmasens@t-online.de, Tel.: 06331- 92626

■ IST Interventionstelle bei Gewalt

Information und Beratung bei Gewalt in engen sozialen Beziehungen,
Winzler Str. 20-24 (Eingang Neue Häfnersgasse), 66955 Pirmasens
Tel.: 06331- 289431

■ Wasserversorgung und Kanalisation

Rufbereitschaft Wasserversorgung **0171-7777559**
Rufbereitschaft Kanalisation **0151-12105362**

■ Pfalzwerke Netz AG

Stromversorgung 06841-90 62 15
Störungen im Stromnetz 0800 79 77 77 7
Störungsdienst Gas 0800-1003449 gebührenfrei
Verbandsgemeinde-Verwaltung
Zweibrücken-Land 06332-8062-0
Kreisverwaltung Südwestpfalz 06331-809-0

■ Wehrleiter und Wehrführer

im Bereich der Verbandsgemeinde
Verbandsgemeindeführer Thorsten Preyer,
66503 Dellfeld, Tel.-Nr. 0171-9556638

Ortsgemeinden	Wehrführer
Althornbach	Frank Böhm, Tel. 0160-2346797
Battweiler	Matthias Klos, Tel. 0172-6867242
Bechhofen	Martin Amann, Tel. 0179-4680479
Contwig	Arthur Lorenz, Handy-Nr. 0176 55 48 61 73
Dellfeld	Marc Pirmann, Tel. 0176-32540304
Dietrichingen	Theresa Schäfer, Tel. 0152-53726289
Großbundenbach	Oliver Bettinger, Tel. 0176-61597761
Großsteinhausen	Thomas Maske, Tel. 0151-10735730
Hornbach	Oliver Feix, Tel. 0176-63372959
Käshofen	Andreas Schumacher, Tel. 0177-2855736
Kleinbundenbach	Gerlinger Manfred, Tel. 06337-6278 Handy: 0171-4027140
Kleinsteinhausen	Thomas Leicher, Tel. 0178-6845535
Mauschbach	Marc Dahlhauser, Tel. 0171-5018179
Riedelberg	Christian Mutzl, Tel. 0163-8369713
Rosenkopf	Tim Fuhrmann, Tel. 0151-24132898
Walshausen	Peter Zimmer, Tel. 0177-5640619
Wiesbach	Ralf Möglich, Tel. 0176-66827662

■ NOTRUF ■

■ Polizei- und Feuerwehr-Notrufe

(ohne Vorwahl)	
Polizei-Notrufe, Polizeiinspektion Zweibrücken	110
Feuerwehr-Notrufe	112
Polizei	
Polizeiinspektion und Kriminalbezirksdienststelle Zweibrücken	06332/976-0
Polizeiinspektion und Kriminalinspektion Pirmasens	06331/5200
Rettungsdienst - 1. Hilfe	
Rettungsleitstelle Landau	112
Deutsches Rotes Kreuz Zweibrücken	06332/97130
Deutsches Rotes Kreuz, Homburg	06841/2880
Arbeiter-Samariter-Bund Zweibrücken	06332/4824-0
Arbeiter-Samariter-Bund Pirmasens	06331/70026
Krankenhäuser Zweibrücken	
St. Elisabeth Krankenhaus	06332/82-0
Krankenhaus Pirmasens	
Städt. Krankenhaus	06331/7140
Krankenhäuser Homburg	
Universitätskliniken im Landeskrankenhaus Homburg	06841/16-0
Giftnotruf	06841/19240

■ BEREITSCHAFTSDIENST ■

■ Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Für die Gemeinden: Althornbach - Battweiler - Contwig - Dellfeld - Dietrichingen - Großbundenbach - Großsteinhausen - Hornbach - Käshofen - Kleinbundenbach - Kleinsteinhausen - Mauschbach - Riedelberg - Walshausen

Notfalldienstzentrale im St. Nardini Klinikum (St. Elisabeth Krankenhaus) in Zweibrücken, Tel. 06332/9138210.

Die Dienstzeiten der Notfalldienstzentrale sind:

- Montag, Dienstag und Donnerstag von 19.00 Uhr bis zum Folgetag, 7.00 Uhr

- Mittwoch von 14.00 Uhr bis Donnerstag, 7.00 Uhr

- Freitag von 16.00 Uhr bis Montag, 7.00 Uhr

- Am Vortag eines Feiertags von 18.00 bis zum nachfolgenden Tag, 7.00 Uhr

Für die Gemeinden: Bechhofen - Rosenkopf - Wiesbach:

Ärztliche Bereitschaftsdienstzentrale Landstuhl beim St.-Johannis-Krankenhaus, Telefon 06371/19292

Montag, Dienstag und Donnerstag von 19.00 Uhr

bis Folgetag 07.00 Uhr

Mittwoch von 13.00 Uhr

bis Donnerstag 07.00 Uhr

Freitags von 18.00 Uhr

bis Montags 07.00 Uhr

an Feiertagen vom Vorabend 20.00 Uhr

bis zum Folgetag 07.00 Uhr

Bereitschaftsdienstzentralen für Kinder und Jugendliche:

Kinderklinik Kohlhof, Neunkirchen

samstags 8.00 Uhr bis montags 8.00 Uhr Tel. 06821 / 363-2002

Zahnärztlicher Notdienst: www.zahnarzt-notdienst.de

■ Pflegeruf

Der Wochenenddienst des ambulanten Pflegedienst „Pflegeruf gemeinnützige UG“, Hornbach/Zweibrücken Land, Hauptstraße 2a, 66500 Hornbach ist unter der Bereitschaftsdienstnummer zu erreichen:

01578 4710074. Rückfragen können auch über die Büronummer 06338/993426 erfolgen.

s.domann@pflegeruf.net

■ Dienstbereitschaften der Apotheken

Die Dienstbereitschaften der Apotheken im Bereich der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land sind unter folgenden Telefon-Nr. zu erfahren (aus dem Festnetz 0,14 €/Min. / Mobilfunknetz max. 0,42 €/Min.)

Tel. Nr. 01805-258825-66484

für Althornbach, Battweiler, Dietrichingen, Großsteinhausen, Kleinsteinhausen, Riedelberg und Walshausen

Tel. Nr. 01805-258825-66894

für Bechhofen, Käshofen, Rosenkopf und Wiesbach

Tel. Nr. 01805-258825-66497 für Contwig

Tel. Nr. 01805-258825-66503 für Dellfeld

Tel. Nr. 01805-258825-66501 für Groß- und Kleinbundenbach

Tel. Nr. 01805-258825-66500 für Hornbach und Mauschbach

■ Wochenenddienst der Ökumenischen Sozialstation Thaleischweiler-Fröschen/ Zweibrücken-Land

Der Wochenenddienst der Ökumenischen Sozialstation, Hauptstraße 15, 66484 Battweiler, ist unter der Tel.-Nr. 06337/99500-0 zu erfragen. Sprechstunde für Alzheimer- und Demenzberatung. Termine nach Vereinbarung unter Tel.: 06337/99500-0.

Pflegestützpunkt Battweiler

66484 Battweiler Hauptstr. 15,

Servicezeit:

Montag – Freitag von 8.30 Uhr bis 10.00 Uhr

Donnerstag von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Angelo Lizzi Tel.: 06337 - 20 99 031 angelo.lizzi@pflegestuetzpunkte.rlp.de

Bernd Ibsch Tel.: 06337 - 20 99 032 Bernd.ibsch@pflegestuetzpunkte.rlp.de

■ Arbeitgeber-Hotline bei der Kreisverwaltung Südwestpfalz

Eine ganztägige Kontaktaufnahme ist unter der Hotline-Nummer 06331/809-111 möglich.

■ Ärztliche Impfberatung

Telefonische Beratungen und Auskünfte zu Impfungen
Frau Christine Barlet, Tel. 06331/809-413

■ WERTSTOFFHOF ■ ■ ■ ■

■ Recyclinghof Contwig

Recyclinghöfe des Landkreises sind Entsorgungseinrichtungen, bei denen sowohl verwertbare Abfälle als auch bestimmte Problemabfälle aus Privathaushalten angenommen werden.

Der Recyclinghof Contwig befindet sich am Ende der Bahnhofstraße hinter dem Sportplatz., Tel. 06332/50496.

Öffnungszeiten:

Mo - Fr 08.30 - 12.00 Uhr
13.00 - 16.30 Uhr

Sa 08.30 - 12.00 Uhr

Am Recyclinghof sind amtliche Restmüllsäcke (60 Liter Inhalt) zum Preis von 3,98 EUR/Stück erhältlich.

Für weitere Fragen stehen Ihnen die Mitarbeiter der Kreisverwaltung zur Verfügung:

Abfall-Hotline für Privathaushalte:

Frau Baldauf, Tel. 06331/809-218

Abfallberatung für Gewerbe, Dienstleistungsbetriebe, Schulen und Kindergärten:

Herr Müller, Tel. 06331/809-238

Bauschuttdeponien und Recyclinghöfe:

Herr Patrick Müller, Tel. 06331/809-123

Illegale Abfallablagerungen:

Herr Fidyka, Tel. 06331/809-219

■ VERSCHIEDENES ■ ■ ■

■ EUTB-Stelle Pirmasens

Unabhängige Teilhabeberatung für Menschen mit (drohender) Behinderung. Aufsuchende Beratung möglich. Frau Weidner 06331/1445913

■ SKFM Betreuungsverein

f.d. Landkreis Südwestpfalz e.V.

Kostenlose Beratung zu Vorsorgemöglichkeiten und gesetzl. Betreuungen

Schlossstr. 26, 66953 Pirmasens Tel.: 06331-1445900

■ WIR GRATULIEREN ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■

Hinweis

Am 01.11.2015 ist das neue Bundesmeldegesetz (BMG) in Kraft getreten. Die Meldebehörde ist zukünftig nur noch berechtigt Auskunft zu erteilen bei Altersjubiläen ab dem 70. Geburtstag, jedem 5. weiteren Geburtstag (75, 80 usw.) und ab dem 100. Geburtstag jeder folgende Geburtstag. Ehejubiläen können ab dem 50. und jedem weiteren Ehejubiläum veröffentlicht werden.



Wir gratulieren

in der Zeit vom 19.08. bis 25.08.2019

Battweiler

23.08. Frau Kau, Renate Schloßparkstraße 2 Zum 80. Geburtstag

Bechhofen

22.08. Frau Mathieu, Maria Schmittenflur 12 Zum 70. Geburtstag

Contwig

19.08. Herr Lohr, Wilhelm Pirmasenser Straße 89 Zum 80. Geburtstag

Contwig OT Stambach

20.08. Frau Mayer, Ursula Schulstraße 23 Zum 70. Geburtstag

Kleinsteinhausen

20.08. Frau Engelmann, Gudrun Walshouser Straße 37 Zum 70. Geburtstag

KURSE DER KREISVOLKSHOCHSCHULE SÜDWESTPFALZ

Volkshochschule Contwig

Masala Bhangra - Tanz – Fitnessprogramm -

Die Volkshochschule Contwig bietet ein Indisches Tanz-Fitness-Programm am 27.08.19, 18:30 Uhr, in der Sporthalle der Grundschule Co.-Stambach, Felsackerstr. 9, an.

Die schweißtreibenden Schritten des Indischen Volkstanzes Bhangra werden mit Bollywood-Bewegungen gemischt.

Dieses Workout verbindet Herz-Kreislauf-Training mit Spaß und eignet sich für alle, ganz egal welches Alter oder Fitness-Level.

Dieses Programm findet an 10 Abende statt.

Kursleiterin: Melanie Hartmann

Kursgebühr: 36.- Euro

Anmeldung: Tel. 06332-5145, Email: vhs-contwig@online.de oder

www.kvhs-swp.de

Kapow Fitness-Kurs

Am Dienstag, 27. August 2019, von 19.45 bis 20.45 Uhr, bietet die Volkshochschule Contwig einen neuen Kurs an, der in der Sporthalle der Grundschule Co.-Stambach, Felsackerstr. 9, an 10 Abende stattfindet.

Kerngedanke des Kurses ist, die Teilnehmer entgegengesetzt ihrer gewohnten, täglichen Haltung zu trainieren. Das Programm kombiniert Toning-Elemente und Functional Moves mit ganz einfacher Dance Aerobic.

Kapow-Fitness stärkt die Muskulatur des Rumpfes und hat durch die motivierende und antreibende Musik den Charakter eines Cardio-Power-Workouts.

Bei dem Workout gibt es keine komplizierten Schrittfolgen und es ist für unterschiedliche Alters- und Fitnessklassen geeignet, da es verschiedene Progressionsstufen gibt.

Kursleiterin: Melanie Hartmann

Gebühr 39.-Euro

Anmeldung: Tel. 06332-5145, Email: vhs-contwig@online.de oder

www.kvhs-swp.de

Hatha-Yoga

Die Volkshochschule bietet ab Mittwoch, den 28.08.2019, von 19.30 bis 21.00 Uhr einen 10er Kurs in der Sporthalle der Grundschule Stambach, Felsackerstr. 9 an.

Beweglich und fit sein, gelassen und ruhig bleiben: Hatha Yoga bereitet den Weg zu diesem Ziel. Hatha Yoga verbessert die Beweglichkeit und kräftigt die Muskulatur, es vertieft die Atmung und stärkt das Nervensystem.

Die Teilnehmer lernen den Aufbau von Asanas (Körperhaltung) und Pranayama (Atemtechniken) verstehen. Abwechselnde An- und Entspannung kann zur inneren und äußeren Gelassenheit führen. Die psychosomatische Wechselwirkung zwischen Verarbeitung der Situation, Haltung und Atmung wird erklärt. Durch das Überdenken gewohnter Reaktionen lassen sich positive Veränderungen des Gesamtbefindens und im Alltagsverhalten erreichen.

Kursleiterin: Susanne Müller

Kursgebühr für 10 x 90 Min. 65.- Euro

Anmeldung: Tel. 06332-5145, Email: vhs-contwig@online.de oder

www.kvhs-swp.de



KULTUR Stadt Zweibrücken

Kurse der Jugendkunstschule Zweibrücken

Jahreskurs: Bildende Kunst

Zeichnung, Malerei, plastisches Gestalten, einfache Drucktechniken, Buchgestaltung, Wandgestaltung im öffentlichen Raum. Es werden im Rahmen des Kurses auch bedeutende Künstler vorgestellt und Ausstellungsbesuche unternommen. Die Kursteilnehmer können jederzeit in den laufenden Kurs einsteigen.

Termin: Freitag, 15.00 – 17.00 Uhr

Kursbeginn laufend. Ende 20.12.2019. Der Kurs findet auch in den Schulferien statt.

Teilnehmer: In der Regel wird in zwei Gruppen gearbeitet, 06 – 10 Jahren und ab 11 Jahren

Kursgebühr: Monatlich 30,00 EURO, incl. Materialkosten

Leitung: Dr. Jürgen Ecker und weitere Dozenten

Kurs: COMIC- und Schrift-Werkstatt

Wir lernen Comics zu gestalten und setzen uns mit den zeichnerischen und sprachlichen Grundlagen ihrer Herstellung auseinander. Im kreativen Umgang mit der Schrift wollen wir verschiedene Gestaltungsmöglichkeiten ausprobieren (Cover, Graffiti-Mauer, Fantasieschrift u.a.)

Termine: Comic/Schrift 3: Freitag, 15.11., 22.11., 29.11., jeweils 15.00 – 17.00 Uhr

Teilnehmer: Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene

Kursgebühr: je Kurs 30,00 EURO incl. Materialkosten

Leitung: Johannes Rebmann

Kurs: Töpfern, figürliches in Wulsttechnik, Plattentechnik

In diesen Kursen lernen die Teilnehmer den Werkstoff Ton und dessen Eigenschaften kennen. Dann werden die vielfältigen Bearbeitungstechniken geübt und vertieft.

Auf spielerischer Weise werden aus einfachen Tonklumpen fabelhafte Figuren und Objekte entstehen.

Nach dem Trocknen werden die Kunstwerke von den Teilnehmern glasiert und anschließend gebrannt.

Termine:

Töpfern 2: Fantasievolle Gartenkeramik und Tiere
24.05., 31.05., 7.06., 28.06., Freitag, 15.00 – 17.00 Uhr

Töpfern 3: Menschen (Kopf) Tiere, Pflanzen, Strukturen

30.8., 6.09., 13.9., 20.9., 11.10., Freitag, 15.00 – 17.00 Uhr

Töpfern 4: Alles für die Weihnachtszeit Termine nach Absprache mit der Dozentin

Freitag, 15.00 – 17.00 Uhr

Teilnehmer: Kinder, Jugendliche, Mutter/Vater/Kind

Kursgebühr: Kurs 2, 55,00 EURO incl. Materialkosten

Kurs 3 und 4, je Kurs 65,00 EURO incl. Materialkosten

Leitung: Liane Rößler

Kurs: Malwerkstatt – Vorschulkurs

Mit Kindern ab 5 Jahren wird gemalt, gedruckt und gestaltet. Fantasie und Neugier sind gefragt.

Der Umgang mit Farben steht im Vordergrund. Es sollen auch experimentelle Materialerfahrungen gemacht werden.

Termine:

Vorschulkurs 2: Dienstag, 07.05., und 04.06., jeweils 15.00 – 17.00 Uhr

Vorschulkurs 3: Dienstag, 13.08., und 10.09., jeweils 15.00 – 17.00 Uhr

Vorschulkurs 4: Dienstag, 29.10., und 26.11., jeweils 15.00 – 17.00 Uhr

Teilnehmer: Vorschulkinder ab 5 Jahren

Kursgebühr: Je Kurs (2 Kurstage) 22,00 EURO incl. Materialkosten

Leitung: Iris Weiß

Kurs: Aquarellmalerei

Kinder haben Freude am Vermischen der Farbtöne und am Spiel der Farben.

Ihre Fantasie geht bei der Aquarellmalerei auf Reisen. Für Anfänger und Fortgeschrittene.

Termine: jeweils Mittwoch 15.00 – 17.00 Uhr

Aquarell 2: 08.05., 15.05., 22.05., 29.05., 05.06., 12.06.,

Aquarell 3: 14.08., 21.08., 28.08., 04.09., 11.09., 18.09.,

Aquarell 4: 30.10., 06.11., 13.11., 20.11., 27.11., 04.12.,

Teilnehmer: Kinder, Jugendliche, junge Erwachsene

Kursgebühr: Je Kurs 48,00 EURO, incl. Materialkosten

Leitung: Iris Weiß

Kurs: Themenorientiertes Schreiben

Themenorientiertes Schreiben ist ein Kurs bei dem nicht Rechtschreibung sondern Ideenreichtum gefragt ist!

Bildimpulse fördern eigene Ideen. Das Spiel mit der Sprache regt kreative Prozesse an. Spontan Gedanken aufgrund eines Themas aufschreiben, „untermalen“, eine Geschichte daraus machen oder umgekehrt. Fantasie kann zum Erlebnis werden.

Termine:
 Schreiben 2: Freitag, 18.10., 25.10., 01.11., jeweils 15.00 – 17.00 Uhr
 Schreiben 3: Freitag, 15.11., 22.11., 29.11., jeweils 15.00 – 17.00 Uhr
 Teilnehmer: Kinder ab 10 Jahre, Jugendliche junge Erwachsene
 Kursgebühr: Je Kurs 30,00 EURO incl. Materialkosten
 Leitung: Ramona Hewer-Wachs

Ferienkurs Graffiti-Mauer

In diesem Kurs gestalten wir eine Graffiti-Mauer als zeichnerischen Entwurf.

Ferienkurs: Dienstag, 02.07. – 04.07., jeweils 9.00 – 12.00 Uhr
 Teilnehmer: Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene
 Kursgebühr: Ferienkurs 40,00 EURO incl. Materialkosten,
 Leitung: Johannes Rebmann

Ferienkurs: Kupfer-Blech-Treiben

Nach Vorlage oder eigener Idee werden wir kleine Wandbilder oder Objekte aus Blech oder Kupfer herstellen. Dabei lernen wir das Umgehen mit Meißel und Hammer. Bei Bedarf werden wir auch weich löten. Die gefertigten Bilder oder Objekte werden poliert. Es werden die Fähigkeiten des dekorativen Sehens und der eigenen Fantasie entwickelt.

Termin: 23.04. – 26.04., jeweils 9.30 – 12.00 Uhr
 Teilnehmer: Kinder ab 7 Jahre, Jugendliche, junge Erwachsene
 Kursgebühr: 50,00 EURO zzgl. Materialkosten
 Leitung: Eugen Waßmann

Kurs Drucktechnik ohne Presse

Druckexperimente mit Farbe, Frottage und Materialdrucke, Schablonen- und Leimdruck erstellen. Neue Ideen suchen, finden und ausprobieren.

Druck 2: jeweils Samstag, 07.09., 14.09., 13.00 – 17.00 Uhr
 Teilnehmer: Kinder und Jugendliche, junge Erwachsene
 Kursgebühr: Je Kurs 40,00 EURO zzgl. Materialkosten
 Leitung: Martina Reith

Kurs Filzen

Filzen ist eine Bezeichnung für den Vorgang, bei dem man warmes Seifenwasser auf kardierte Wolle gießt und diese zu einem Stoff, Kleidungsstück, Schmuckstück oder vielem mehr verarbeitet. Mitzubringen sind 3 große Handtücher.

Termin: Samstag 02.11., 09.11., 09.00 – 13.00 Uhr
 Teilnehmer: Kinder, Jugendliche, Junge Erwachsene
 Kursgebühr: 40,00 EURO zzgl. Materialkosten
 Leitung: Marina Beyer

Kurs: Bildhauerei - Ytong

Termine:
 Ytong 1: jeweils Samstag, 01.06., 08.06., 13.00 – 17.00 Uhr
 Ytong 2: jeweils Samstag, 21.09., 28.09., 13.00 – 17.00 Uhr
 Ytong 3: jeweils Samstag, 07.12., 14.12., 13.00 – 17.00 Uhr
 Teilnehmer: Kinder, Jugendliche, junge Erwachsene
 Kursgebühr: 48,00 EURO zzgl. Materialkosten
 Leitung: Raymond David

Kurs: Halloween-Kostüme selbst gestalten

Von der Idee - ob mit alten Kleidungsstücken oder Stoff von der Rolle - hier entsteht ein tolles Kostüm.

Termin: 12.10., 19.10., 26.10, Samstags jeweils 09.30 – 12.00 Uhr
 Teilnehmer: Kinder und Jugendliche, junge Erwachsene
 Kursgebühr: Kursgebühr 40,00 EURO zzgl. Materialkosten
 Leitung: Marina Beyer

Projekt „Rosengartenmaus“ - ein Buch entsteht

Von der Idee zum kreativen Schreiben und Illustration. Dieser Kurs findet nach Absprache im Jahreskurs Freitags 15.00 - 17.00 Uhr statt.

Leitung: Dr. Jürgen Ecker und weitere Dozenten

Workshop: Servietten – Technik

Der Workshop findet nach Absprache mit den Teilnehmern innerhalb des Jahreskurses statt.

Teilnehmer: Kinder und Jugendliche, junge Erwachsene. Anmeldung auch für externe Teilnehmer möglich.

Leitung: Eva Scheerer

Kindergeburtstag

Unter künstlerischer Leitung

Erlebe mit deinen Geburtstagsgästen drei erlebnisreiche Stunden in unseren Ateliers.

Angeboten wird unter anderem Arbeiten mit Ton oder Ytong, Aquarellmalerei, Malerei mit Acryl, Künstlerisches Gestalten, Drucken, Filzen, Malen auf Stoff oder Kleidungsstücke und Serviettentechniken.

Termine nach Vereinbarung

Dauer: 180 Minuten,
 Gebühr 150,00 €

incl. Materialkosten. Bei Tonarbeiten können die Werke auf Wunsch gegen einen Zuschlag von 20,00 EURO gebrannt werden. Bei Filzen zzgl. Materialkosten je Kind 5,00 EURO

Kinder ab 5 Jahren

max. Teilnehmerzahl 12 Kinder, höhere Teilnehmerzahl gegen Aufpreis möglich.

Projektangebot: Für Kindergärten und Schulen

Wir kommen gerne mit einem Kurs oder Workshop in den Kindergärten oder in die Schule.

Wir bieten viele Formen der Kunst an, unter anderem. Druckwerkstatt, Malerei und Plastisches Gestalten (Arbeit mit Ton oder Ytong).

Das Projekt kann auch in unseren Ateliers durchgeführt werden.

Dauer: 3 Stunden

Kursgebühr: Je Teilnehmer 12,00 EURO, zzgl. Materialkosten
 Mindestgebühr 90,00 EURO

Mappenkurs:

Angehende Studenten, die ein gestalterisches Studium anstreben, bieten wir die Möglichkeit, professionell eine Bewerbungsmappe zu erstellen.

Leitung: Dr. Jürgen Ecker

Weitere Kurse bei Bedarf und Nachfrage





● Althornbach

Jugendfeuerwehr Althornbach:

Gruppenstunde der JF für Kinder und Jugendliche von 10-16 Jahre aus Althornbach und Umgebung: 14-tägig donnerstags von 18-20 Uhr, sowie jeden zweiten Samstag im Monat, in der Feuerwehr Althornbach. Ansprechpartner: Frank Böhm, Tel.: 0160/2346797

TV 1903 Althornbach:

Trainingszeiten der A-Jugend: A-Jugend (95 - 97) Montag und Mittwoch von 17:30 Uhr bis 19:00 Uhr auf dem Sportplatz in Althornbach
Wintersaison: Schulturnhalle Hornbach, Mittwoch 17:00 Uhr bis 18:00 Uhr.

WYNGTSUN - Chinesische Kampfkunst im Bürgerhaus:

Kinder bis einschließlich 8 Jahren: mittwochs 18:00 - 18:30 Uhr
Kinder von 9 - 14 Jahren: Montag und Mittwoch 17:00 - 18:00 Uhr
Jugendliche ab 15 Jahren:

Montag und Mittwoch: 19:30 Uhr - 20:30 Uhr

Schachfreunde 1963 Althornbach

Jugendtraining: freitags 18:30 - 20:00 Uhr im DGH
Alle Kinder und Jugendlichen, die Freude am Schach haben oder das königliche Spiel erlernen wollen, sind herzlich zum Schnuppern eingeladen.

● Bechhofen

Kinderkreis Bechhofer Kirchenspatzen

dienstags 17:00 - 18:00 Uhr im Gemeindesaal der Prot. Kirche

TUS Eintracht 1912 Bechhofen e.V.

Trainingszeiten in der Turnhalle:

Gymnastik

Dienstag: Linen- Dance 17:30-18:30 Uhr

Mittwoch: Gymnastik- Frauen 18:30-19:30 Uhr

Gymnastik- Männer 19:30- 21:00 Uhr

Donnerstag: Kinder- Turnen (3-6 Jahre): 16:15- 17:15 Uhr

Kinder- Turnen (6-9 Jahre): 17:15- 18:15 Uhr

Tennis: (8-15-Jährige): sonntags 13:00 - 16:00 Uhr

Fußball:

Ansprechpartner Jugend: Sören Bernhard

(Jugendleiter - 0176-24702549)

Trainingszeiten: JFG Königsbruch

(Bechhofen/Bruchhof/Waldmohr)

A-Jugend (Jahrgang 2000 - 2001)

Bruchhof Montag 19:00 - 20:30 Uhr

Waldmohr Mittwoch 19:00 - 20:30 Uhr

Sven Bernhard (0179-5439006)

B-Jugend (Jahrgang 2002 - 2003)

Bruchhof Montag 19:00 - 20:30 Uhr

Waldmohr Mittwoch 19:00 - 20:30 Uhr

Mathias Hafner (0176-20408154)

C-Jugend (Jahrgang 2004 - 2005)

Bruchhof Montag 17:30 - 19:00 Uhr

Waldmohr Mittwoch 17:30 - 19:00 Uhr

Andreas Mohrbach (0177-8342472)

D-Jugend (Jahrgang 2006-2007)

Waldmohr Dienstag 17:30 - 19:00 Uhr

Bruchhof Donnerstag 17:15 - 18:45 Uhr

Sören Bernhard (0176-24702549)

Trainingszeiten: SG Bechhofen / Bruchhof

E-Jugend (Jahrgang 2008-2009)

Bruchhof Mittwoch 17:00 - 18:30 Uhr

Bechhofen Freitag 17:00 - 18:30 Uhr

Martin Magold (0176-45635631)

F-Jugend (Jahrgang 2010-2011)

Bechhofen Mittwoch 17:15- 18:30 Uhr

Bruchhof Freitag 17:15 - 18:30 Uhr

Michael Scherer (0177-7321123)

G-Jugend (Jahrgang 2012 und jünger)

Bechhofen Mittwoch 17:00 - 18:00 Uhr

Michael Scherer (0177-7321123)

Schützen: dienstags und freitags im DGH von 19:00 - 22:00 Uhr

Jugendliche ab 12 Jahren, Infos bei Andreas Tischer

Tel.: 0160-5354183

Skate-Club Saarpfalz - Bechhofen

Vereintraining auf der Rollsportanlage oder in der Turnhalle in Bechhofen:

Anfänger: montags, 17:00 - 18:30 Uhr, mittwochs, 16:00 - 17:30 Uhr

Wettkampfgruppe:

montags, 18:00 - 19:30 Uhr

Mittwochs bei gutem Wetter auf der Rollsportanlage 18:00 - 19:30 Uhr, bei schlechtem Wetter in der Turnhalle, donnerstags 17:30 - 19:00 Uhr

freitags, 16:30 - 18:00 Uhr

JUZ - Bechhofen: Der **Jugendraum** ist ab sofort freitags von 15.00

Uhr bis ca. 20.00 Uhr für alle **12 - 15-Jährigen geöffnet.**

Bei Interesse zur Öffnung des Jugendraumes für andere Altersgruppen bitte bei Hetzer Wolfgang, Hauptstr. 63, melden.

Jugendfeuerwehr Bechhofen: Gruppenstunde der JF für Kinder und Jugendliche von 10-16 Jahre aus Bechhofen und gerne auch Nachbargemeinden: Samstag 11.00-13.00 Uhr (14-tägig, in geraden Kalenderwochen) im Feuerwehrgerätehaus Bechhofen. Jugendwartin: Dunja Mathias, Tel.: 0151/67631713

● Contwig

SV Palatia Contwig Trainingszeiten der Jugend/ Wintersaison Schulturnhalle IGS, Oberauerbacherstrasse:

Bambinis bis 6 Jahre: Dienstags von 16.00 bis 17.00 Uhr

F- und E- Jugend - 7 bis 10 Jahre: Donnerstags von 16.00 bis 17.00 Uhr

D- und C-Jugend - 11 bis 14 Jahre: Mittwochs von 19.00 bis 20.30 Uhr

B- und A - Jugend - 15 bis 18 Jahre: Freitags von 20.30 bis 22.00 Uhr

B- und A-Jugend trainieren Mittwochs in Absprache auch auf dem Sportplatz ab 19.00 Uhr

Infos auch unter Tel: 06332-5407

Sportschützenverein 1960 e.V. Contwig

Trainingszeiten Jugendliche: dienstags und freitags von 19:00 - 20:30 Uhr.

DLRG Ortsgruppe Contwig e.V.

Trainingszeiten freitags:

gerade KW Gruppe 1: 17,00 Uhr bis 17,45 Uhr

Gruppe 2: 17,45 Uhr bis 18,30 Uhr

ungerade KW Gruppe 1: 17,00 Uhr bis 18,00 Uhr

Gruppe 2: 18,00 Uhr bis 19,00 Uhr

Das Training findet im Lehrschwimmbecken des Hofenfelsgymnasiums Zweibrücken statt. Weitere Infos unter

Tel. Nr. 06332/56355 nach 18,00 Uhr

VT Contwig e.V.,

Trainingszeiten für Kinder - und Jugendliche

Move your Body! (altersoffen), bei S. Stadler:

montags 19:15-20:45 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

Turnen allgemein Mädchen + Jungen (3-6 Jahre),

mittwochs 16:30-17:30 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

(nähere Infos vor Ort: Jana Sefrin + Jacqueline Lohr)

Turnen allgemein Mädchen + Jungen (ab Grundschule),

mittwochs 17:30-18:30 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

(nähere Infos vor Ort: Jana Sefrin + Jacqueline Lohr)

Allgemeiner Kindersport (Turnen, Leichtathletik, Ballsport)

Mädchen + Jungen (3-6 Jahre),

freitags 16:00-17:00 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

(nähere Infos vor Ort: Maike Sefrin + Sarah Wolf)

Allgemeiner Kindersport (Turnen, Leichtathletik, Ballsport)

Mädchen + Jungen (ab Grundschule),

freitags 17:00-18:30 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

(nähere Infos vor Ort: Maike Sefrin + Sarah Wolf)

Turnen Leistungskader Mädchen, bei J.Frank & S.Trefz:

montags 17:00-19:00 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

donnerstags 17:00-19:00 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

freitags 16:15-18:30 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

Eltern-Kind-Turnen, (ab Lauffalter bis 3 Jahre),

donnerstags 16:00-17:00 Uhr, Turnhalle VT-Contwig

(vorher m. S.Reich in Verbindung setzen 0176-78989490)

Tischtennis (altersoffen)

Donnerstags 17:00-19:00 Uhr, Turnhalle VT-Contwig

Volleyball (altersoffen)

, bei S.Bollmann

Donnerstags 20:30-22:00 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

Power Fitness (altersoffen)

, bei T.Sefrin:

donnerstags 19:00-20:30 Uhr,

im Sommer: Schulturnhalle IGS-Contwig

im Winter: bitte Rücksprache mit tanja.sefrin@vtcontwig.de

Faszial-Training, Body Jump, Dance and More (altersoffen),

bei T. Sefrin: montags 19:30-20:30 Uhr, Turnhalle VT-Contwig

Showtanz (altersoffen)

, bei T.Sefrin:

montags 19:30-20:30 Uhr Turnhalle VT Contwig

Badminton (altersoffen)

, bei D. Trefz,

montags 19:30-22:00 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

freitags 17:30-19:00 Uhr, Turnhalle VT-Contwig

Musikzug und Jugendorchester (altersoffen)

, bei Max Sefrin:

donnerstags 19:30-22:00 Uhr, Turnhalle VT-Contwig

Kontaktinformationen unter www.vtcontwig.de oder tanja.sefrin@vtcontwig.de

Tennisclub Contwig e. V.

Trainingszeiten für Kinder und Jugendliche

Montags und donnerstags 16.00-19.00

Im Winter: Montags Schulturnhalle IGS, Contwig;

Donnerstags Schulturnhalle GS Stambach

Im Sommer: Tennisplätze des TC Contwig am Freischwimmbad



Das Angebot gilt sowohl für Anfänger, als auch für Leistungsgruppen. Schnupperkinder sind willkommen.

Info: Edith Müller, Tel. 06332-50858 o. 0172-6956475

E-Mail: edith.mueller@ifb24.de

Jugendfeuerwehr Contwig:

Gruppenstunde der JF für Kinder und Jugendliche von 10-16 Jahre aus Contwig und Umgebung: 14-tägig freitags (in ungeraden Kalenderwochen) in der Feuerwehr Contwig. Jugendwart: Karsten Lahm, Tel.: 0163/9075095

Deutsches Rotes Kreuz Bereitschaft Contwig "JUGENDROTKREUZ"

Gruppenstunde des Jugendrotkreuz ab 6 Jahren: **Dienstags 17:30-19:00 Uhr** (außer in den Schulferien) im DRK Heim Schillerstraße 22 in den DRK Schulungsräume & Bereitschaftsräumen 66497 Contwig. Ziel des Jugendrotkreuzes ist es schon frühzeitig Kinder für die Erste-Hilfe-Idee zu begeistern und zu verdeutlichen, dass Verantwortung wichtig ist und obendrein auch Spaß macht. Es soll helfen Ängste abzubauen und praktische Erfahrungen zu vermitteln, die Kinder ermutigen und befähigen, im Notfall helfend tätig zu werden. Basis der Arbeit ist die meist wöchentlich stattfindende Gruppenstunde, in denen die Mitglieder lernen, gemeinsam Verantwortung zu übernehmen sowie selbstständig Veranstaltungen und Projekte zu planen und umzusetzen. Neben diesen wichtigsten Schlüsselkompetenzen, die auch im späteren Berufsleben hilfreich sind, entwickeln die Jugendrotkreuzler ihre Persönlichkeit durch gemeinsame Gruppenerlebnisse weiter. Ansprechpartnerin beim Jugendrotkreuz Contwig Frau Rebehn.

- Gruppenstunde
- Bastelarbeiten
- Ausbildungsprojekte
- Ausflüge
- Ferienfreizeiten
- Verantwortung übernehmen

Informationen erhalten Sie auch über das DRK Büro in Contwig Rufnummer 06332-568860

Taekwondo Devils e.V. Contwig:

Trainingszeiten für Kinder ab 7 Jahren unter www.tkd-devils-contwig.de oder bei Axel Conrad Tel.: 0174 - 829 36 29

Angelfreunde Contwig

An jedem 3. Sonntag im Monat treffen sich die Jungfischer im Vereinsheim zum theoretischen und praktischen Unterricht. Jugendwart Thomas Unruh Tel.-Nr 0172 / 7756002

Waldjugend: Gruppenstunde samstags von 14:00 - 16:30 Uhr im Waldjugendheim. Horstleitung: Daniel Schumacher Tel.: 0173-6103474, Email: Daniel-schumacher96@web.de

Schützverein Stambach: Trainingszeiten für Jugendliche: dienstags von 19 bis 20 Uhr

Jugendabteilung des Humoristischen Fasenachtsverein Zweibrücken/Contwig e.V.

Du hast Lust auf Garde- und/oder karnevalistischen Tanzsport?

Du willst Spaß in einer Gemeinschaft haben?

Dann suchen wir dich!

HFZ Minis (3 bis 7 Jahre)

HFZ Jugendgarde (8 bis 11 Jahre)

HFZ Juniorengarde (12 bis 15 Jahre)

HFZ Funkengarde (ab 16 Jahre)

Die Trainingszeiten und weitere Informationen erhältst du unter:

hfz-jugend@outlook.de

Wir freuen uns auf dich. Allee Hopp!

● Dellfeld

KV Dellfeld Jugend:

Interesse am Sportkegeln?

Dann bist du hier richtig!

Jugendtraining findet jeden Mittwoch **von 16:30 bis 18:30 Uhr** auf unseren Kegelbahnen im Bürgerhaus Dellfeld statt.

Bis zu vier Wochen Probetraining zum Reinschnuppern, ganz ohne Verpflichtung. Falls Ihr Lust habt kommt doch einfach mal mittwochs vorbei wir freuen uns schon auf euch.

Gerne stehen wir auch für eine erste Kontaktaufnahme mittwochs telefonisch unter 06336 / 839357 zur Verfügung.

Landfrauen: Wer hat Lust auf Tanzen?

Unsere Tanzgruppe würde sich über Verstärkung freuen.

Für Kinder und Jugendliche ab 5 Jahren findet unser Training jeden Montag in der Zeit von 17.00 Uhr bis 18.00 Uhr in der Schulturnhalle statt. Kommt einfach mal zum Schnuppern vorbei oder ruft mich an 0163 6005771 Fabienne Kefler. Wir freuen uns auf Euch

Jugendfeuerwehr Dellfeld:

Gruppenstunde der JF für Kinder und Jugendliche von 10-16 Jahre aus Dellfeld und Umgebung: 14-tägig montags von 18-20 Uhr (gerade Kalenderwochen) in der Feuerwehr Dellfeld (Mittelgasse 11). Jugendwart: Raphael Dufour, Tel.: 0176/34929234

● Großsteinhausen

Mutter und Kindkreis: freitags um 15:30 Uhr im Kindergarten in Bottenbach

● Hornbach

Prot. Kirchengemeinde Hornbach-Brenschelbach u. Althornbach - Jugend - Termine und Veranstaltungen im Jugendheim in Hornbach Rückfragen beim Prot. Pfarramt Hornbach, Tel: 06338/993040 (alle anderen Termine unter Hornbach nachlesen)

Turnverein 1878 Hornbach e.V.

Angebote für Kinder und Jugendliche

Eltern-Kind-Turnen für Kindergartenkinder, Dienstag, 16:15 Uhr-17:15 Uhr (STH)

Turnen für Grundschul Kinder, Dienstag, 17:15 Uhr - 18:15 Uhr (STH)

Tanzmäuse ab 3 Jahre - Mittwoch, 16:30 - 17:15 Uhr (PH)

Kindertanzgruppe „Pir-Minis“ ab 6 Jahre, Mittwoch 17:15 - 18:00 (PH).

P.H. = Pirminushalle, STH.= Schulturnhalle,

Weitere Informationen unter www.tv-hornbach.de

Trainingszeiten der Jugendmannschaften des SV Hornbach:

Bambini: Mittwoch, 17:00 - 18:00 Uhr in Hornbach

E Jugend: mittwochs, 17:00 - 18:30 Uhr in Hornbach; freitags, 17:00-18:30 Uhr in Rimschweiler

Jugendfeuerwehr Hornbach:

Du bist zwischen 10 und 16 Jahren alt, suchst ein neues Hobby welches interessant und spannend ist und gleichzeitig auch Spaß macht? Hast Du Interesse, später mal in der aktiven Feuerwehr tätig zu sein und Menschen und Tieren in der Not zu helfen?

Dann kannst Du Dich bei der Jugendfeuerwehr der Stadt Hornbach melden. Bei uns bist Du genau richtig. Wir bieten über das ganze Jahr Spiele, Spaß und theoretische sowie praktische Ausbildung im Bereich der Feuerwehr an. Die Übungsbände der Jugendfeuerwehr Hornbach sind immer 14-tägig an einem Donnerstag von 18.00 Uhr bis 20.00 Uhr im Feuerwehrgerätehaus, Bahnhofstraße, Hornbach.

Nähere Auskunft erteilt Dominik Schmidt, Jugendwart, unter folgender Telefonnummer: 0170/2640178.

● Käshofen

TTC Käshofen, Tischtennis für Schüler und Jugendliche:

montags und donnerstags 17:30-19:30 Uhr

Gymnastik (Schulkinder): mittwochs 17:30-18:30 Uhr

(Kindergartenkinder): mittwochs 16:30-17:30 Uhr

● Kleinbundenbach

Reitverein „Bundenbacherhöhe“

Reitunterricht ab 6 Jahre Montag und Donnerstag 16:00 - 19:00 Uhr, für Anfänger und Fortgeschrittene,

Ansprechpartner: Anja Hüther 06332-4090720, Handy:0152/33675380

Voltigieren ab 6 Jahre Mittwoch und Freitag von 17 - 20 Uhr

Ansprechpartner: Michelle Kiefer 0176/30710894

Schnuppertraining ganz ohne Verpflichtung.

● Kleinsteinhausen

Musikverein „Schwarze Husaren“ e.V. Kleinsteinhausen

Proberaum: DGH in Kleinsteinhausen

Jugendorchester jeden Freitag ab 18:00 Uhr bis 19:30 Uhr

Fortgeschrittene jeden Donnerstag von 19:30 - 21:30 Uhr

Jeden ersten Samstag im Monat findet eine Gesamtprobe (mit „Not-Verpflegung“) von 11:00 Uhr bis 14:00 Uhr im Übungsraum statt!

Nähere Infos: Dirigent Herr Erich Gingrich, Tel. 06339-371

FC Kleinsteinhausen:

Turn- und Bewegungsstunde für Kinder von 3 - 6 Jahren: dienstags von 17:30 - 18:30 Uhr in der Mehrzweckhalle am DGH

Tanzkurs für Kinder von 8 - 14 Jahren: mittwochs 18:00 - 19:00 Uhr in der Mehrzweckhalle. (Einstieg ist jederzeit möglich)

● Wiesbach

SC „Mach mit - bleib fit“ e.V. Wiesbach

Mutter(Eltern)-Kind-Turnen: montags 16:00-17:00 Uhr

Kinderturnen (ab 6 Jahren): montags 17:00-18:00 Uhr

Hits für Kids (ab 9 Jahren): montags 18:00 - 19:00 Uhr.

Alle Kurse finden in der Schulturnhalle der Grundschule statt.

SV Wiesbach- Jugendabteilung

Die Jugendabteilung des **SV Wiesbach** sucht immer Verstärkungen für seine **Jugendmannschaften**.

Nähere Infos bei Jugendleiter Emil Mayer, Telefon: **0176/26746427**

Infos auch über www.svwiesbach.de

Änderungen bzw. weitere Freizeitangebote und Veranstaltungen der Vereine bitte an:

Kreisjugendpflegerin Jessica Stadler

Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land

Landauerstr. 18-20, 66482 Zweibrücken

Tel.: 06332/8062 220, Fax: 06332/8062 999

E-mail: j.stadler@vgzwland.de

AMTLICHER TEIL



VERBANDSGEMEINDE

www.vgzwland.de

Sprechstunde des Bezirksbeamten

Der Bezirksbeamte der Polizeiinspektion Zweibrücken, Herr PHK Gab, hält am

Donnerstag, den 22.08.2019, von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr, in der Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land, Nebengebäude der VG, Raum 1, eine Bürgersprechstunde ab. PHK Gab ist erster Ansprechpartner für alle polizeilichen Angelegenheiten der Bürgerinnen und Bürger in der Verbandsgemeinde. Hierzu ergeht herzliche Einladung.



Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land



Stellenausschreibung

Die Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land sucht zum 01.03.2020 für das Warmfreibad Con Aqua in Contwig eine/n

Fachangestellte/n für Bäderbetriebe (w/m/d)

Dabei handelt es sich um eine Vollzeitstelle (Arbeiten nach Dienstplan mit Wochenend- und Feiertagsarbeit). Die Stelle ist zunächst auf 2 Jahre befristet. Bei entsprechender Leistung wird eine dauerhafte Weiterbeschäftigung angestrebt.

Die Stelle umfasst insbesondere folgende Aufgabengebiete:

- Gewährleistung eines sachgerechten, besucherfreundlichen und störungsfreien Ablaufs des Badebetriebs
- Überwachung und Wartung der betriebstechnischen Einrichtungen und Anlagen einschließlich Wasseraufbereitung
- Mitarbeit bei der Vor- und Nachbereitung des Saisonbetriebs
- Pflege-, Reinigungsarbeiten sowie kleinere Reparaturarbeiten der Anlage Con Aqua mit Warmfreibad/Wasserspielplatz inklusive Parkplatz

Wir erwarten:

- eine abgeschlossene Ausbildung zur/zum Fachangestellten für Bäderbetriebe
- umfassende Kenntnisse im Bereich Bädertechnik
- Ausgeprägte Service- und Kundenorientierung
- Ausgeprägtes handwerkliches Geschick
- Zuverlässigkeit, Engagement, Teamfähigkeit und Flexibilität
- Selbstständige Arbeitsweise und Verantwortungsbewusstsein
- Bereitschaft zur Arbeit im Schichtdienst und an Wochenenden

Die Vergütung richtet sich nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Bewerbungen mit entsprechend aussagekräftigen Unterlagen richten Sie bitte bis 30.11.2019 an

Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land, Landauer Str. 18-20,
66482 Zweibrücken
oder per E-Mail an info@vgzwland.de

Bei Rückfragen wenden Sie sich an Herrn Brügel (Telefon: 06332/8062-111; E-Mail: k.bruegel@vgzwland.de) oder Frau Lintz (Telefon: 06332/8062-112; E-Mail: g.lintz@vgzwland.de).

Bitte reichen Sie keine Originale als Bewerbungsunterlagen ein und verwenden Sie keine Bewerbungsmappen, Schnellhefter, Folien oder ähnliches, da eine Rücksendung der eingereichten Unterlagen grundsätzlich nicht erfolgt. Die Vernichtung der Unterlagen nach Abschluss des Stellenbesetzungsverfahrens erfolgt nach datenschutzrechtlichen Vorgaben.

Straßenbauarbeiten auf der K66/SWP

Die Straßenbauarbeiten auf der K66/SWP zwischen Wiesbach und Winterbach sind fertiggestellt, sodass bereits am Samstag, den 10. August 2019 die Strecke zwischen Wiesbach und Winterbach für den Verkehr freigegeben wurde.

Wegen der Unannehmlichkeiten in dieser Zeit möchten wir uns bei der Bevölkerung hiermit nochmals entschuldigen und für Ihr Verständnis bedanken.

Kreisverwaltung am 16.08. geschlossen

Am Freitag, 16.08. findet der alljährliche Betriebsausflug der Kreisverwaltung Südwestpfalz statt. Neben dem Hauptsitz in Pirmasens, Unterer Sommerwaldweg 40-42 sind auch die Außenstellen (Kommunales Jobcenter Pirmasens/Delaware Avenue, Dahn und Zweibrücken sowie Abteilung Gesundheitswesen in Zweibrücken) sowie die Recyclinghöfe des Landkreises (Contwig, Dahn-Reichenbach, Donsieders, Hauenstein, Heltersberg, Lemberg und Rodalben) an diesem Tag nicht geöffnet. Für entsprechende Anliegen kann die Zulassungsstelle in Zweibrücken genutzt werden.

Energietipp der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz

Ein niedriger U-Wert reicht nicht aus

Wer sich schon einmal mit den Themen Hausneubau oder Altbauanierung beschäftigt hat, weiß wahrscheinlich, dass der so genannte U-Wert (Wärmedurchgangswert) eine Aussage darüber macht, wie viel Energie durch ein Bauteil wie eine Außenwand, ein Dach oder ein Fenster nach außen verloren geht. Je kleiner dieser U-Wert ist, umso weniger Wärme dringt durch die Fläche nach draußen. Deshalb werben viele Anbieter von Bau- und Dämmstoffen, aber auch Fertighaushersteller mit niedrigen U-Werten für ihre Produkte. Neben diesem U-Wert spielen aber noch andere Faktoren wie eine kompakte Bauweise, eine luftdichte Ausführung der gesamten Gebäudehülle und der richtige Einbau von Dämmstoffen oder Fenstern eine wichtige Rolle bei der Energiebilanz eines Hauses. Darum sind eine sinnvolle Planung und eine genaue Ausführung sowohl beim Neubau als auch bei der Altbaurenovierung sehr wichtig, um die durch niedrige U-Werte geweckten Erwartungen an die Energieeinsparung nicht zu enttäuschen.

Alle Details, die für eine effektive Energieeinsparung im Haus wichtig sind, erläutern gerne die Energieberater der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz in einem persönlichen Gespräch. Damit die Beratungen ungestört und ohne lange Wartezeit erfolgen können, ist eine telefonische Terminvereinbarung erforderlich.

Der Energieberater hat am **Donnerstag, den 22. August von 13.30 - 18.00 Uhr** Sprechstunde in der Verbandsgemeindeverwaltung **Zweibrücken-Land**, Landauer Straße 18-20, Raum 1 im Nebengebäude. Die Beratungsgespräche sind kostenlos. Voranmeldung unter: 0 63 32/80 62-307.

Stellenausschreibung

Die Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Personalsachbearbeiter/in (m/w/d)

Es handelt sich um eine Vollzeitstelle. Das Beschäftigungsverhältnis wird vorläufig befristet für die Dauer von 2 Jahren mit der Option der Weiterbeschäftigung bei Eignung und Bewährung.

Das Aufgabengebiet umfasst im Wesentlichen

- selbstständige und vollständige Personalsachbearbeitung der Beschäftigten und Beamten
- die fachliche Begleitung von internen und externen Stellenausschreibungsverfahren
- qualifizierte Beratung von Führungskräften und Mitarbeiter/innen in allen personalrelevanten Themenbereichen
- Betreuung und Pflege des vorhandenen Zeiterfassungssystems
- Zusammenarbeit mit Interessenvertretungen
- Berechnung und Festsetzung besoldungsrechtlicher und tarifrechtlicher Nebenleistungen, wie Reisekosten, Trennungsschadigungen und sonstige Zuwendungen

Wir erwarten

- eine erfolgreich abgeschlossene Berufsausbildung zum/zur Verwaltungsfachangestellten oder die Befähigung zur Beamtin/zum Beamten im zweiten Einstiegsamt (mittlerer nicht-technischer Dienst)
- Erfahrungen im Personalbereich des öffentlichen Dienstes sind von Vorteil
- gute Kenntnisse im Arbeits-, Tarif- und Beamtenrecht
- ein hohes Maß an Einfühlungsvermögen, Kommunikations- und Verhandlungsgeschick,
- sicherer Umgang mit den gängigen Microsoft-Produkten (Word/Excel)
- Belastbarkeit, hohes Engagement, selbstständiges und eigenverantwortliches Arbeiten

Die Vergütung richtet sich nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Bewerbungen mit entsprechend aussagekräftigen Unterlagen richten Sie bitte bis 14.09.2019 an

Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land,
Landauer Str. 18-20, 66482 Zweibrücken
oder per E-Mail an info@vgzwland.de

Bei Rückfragen wenden Sie sich an Herrn Brügel (Telefon: 06332/8062-111; E-Mail: k.bruegel@vgzwland.de) oder Frau Lintz (Telefon: 06332/8062-112; E-Mail: g.lintz@vgzwland.de).

Bitte reichen Sie keine Originale als Bewerbungsunterlagen ein und verwenden Sie keine Bewerbungsmappen, Schnellhefter, Folien oder ähnliches, da eine Rücksendung der eingereichten Unterlagen grundsätzlich nicht erfolgt. Die Vernichtung der Unterlagen nach Abschluss des Stellenbesetzungsverfahrens erfolgt nach datenschutzrechtlichen Vorgaben.



ALTHORNBACH

Ortsbürgermeisterin Ute Klein

Tel. 06338/1430,
Sprechstunden: montags ab 18 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus
nach vorheriger telefonischer Vereinbarung

Hieronymus-Bock-Grundschule Hornbach

Anmeldung der Schulanfänger für das Schuljahr 2020/2021

Bitte weiteren Text unter amtlich Hornbach nachlesen.

Öffentliche Bekanntmachung über die Einberufung einer Ersatzperson in den Gemeinderat der Ortsgemeinde Althornbach

Das Ortsgemeinderatsmitglied Bernd Kipp, der in Urwahl zum Ortsbürgermeister gewählt wurde, hat sein Mandat für den Ortsgemeinderat Althornbach abgelehnt. Nach § 45 Kommunalwahlgesetz (KWG) ist deshalb eine Ersatzperson einzuberufen.

Als Ersatzperson wurde Herr Christian Landsdorfer, wohnhaft Bauertstraße 6, Althornbach, einberufen. Herr Landsdorfer hat das Mandat angenommen.

Dies wird hiermit gemäß § 68 Abs. 3 Kommunalwahlordnung (KWO) öffentlich bekannt gemacht.

Althornbach, den 08.08.2019

gez. Klein

geschäftsführende Ortsbürgermeisterin und Wahlleiterin



BECHHOFEN

Ortsbürgermeister Paul Sefrin

Sprechstunden: mittwochs von 18.00 - 19.00 Uhr
Dorfgemeinschaftshaus, Tel. 06372/5090073
Tel. privat 06372/6289793

Sprechstunde des Bezirksbeamten

Der Bezirksbeamte der Polizeiinspektion Zweibrücken, Herr PHK Gab, hält am

Dienstag, den 20.08.2019, von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr,
im Dorfgemeinschaftshaus Bechhofen eine Sprechstunde ab.
PHK Gab ist erster Ansprechpartner für alle polizeilichen Angelegenheiten der Bürgerinnen und Bürger in der Verbandsgemeinde.
Hierzu ergeht herzliche Einladung.

Einladung zur Anliegersammlung

Ausbau der Lambsborner Straße

Der Landesbetrieb Mobilität erwägt gemeinsam mit der Ortsgemeinde Bechhofen den Ausbau der Lambsborner Straße. Hierzu hat im Jahr 2016 die zweite Anliegersammlung stattgefunden.

Um alle Beteiligten über den aktuellen Sachstand zu informieren und frühzeitig die erforderlichen Regelungen zum Grunderwerb zu treffen, laden wir alle Anlieger deshalb erneut zu einer Anliegersammlung am

Mittwoch, den 21.08.2019 um 19:00 Uhr

ins Dorfgemeinschaftshaus nach Bechhofen ein.
Bei dieser Gelegenheit wird der LBM Kaiserslautern den bisherigen Stand der Planungen erläutern.

Bechhofen, den 08.08.2019

gez. Sefrin, Ortsbürgermeister



BATTWEILER

Ortsbürgermeister Werner Veith

Tel. mobil 0160/96820456
E-Mail: werner_veith@gmx.de, Sprechst. n. tel. Vereinbarung

Öffentliche Bekanntmachung über die Einberufung einer Ersatzperson in den Gemeinderat der Ortsgemeinde Battweiler

Das Ortsgemeinderatsmitglied Werner Veith, der in Urwahl zum Ortsbürgermeister gewählt wurde, hat sein Mandat für den Ortsgemeinderat Battweiler abgelehnt. Nach § 45 Kommunalwahlgesetz (KWG) ist deshalb eine Ersatzperson einzuberufen.

Als Ersatzperson wurde Frau Leonie Neuer, wohnhaft Windhofstraße 10, Battweiler, einberufen. Frau Neuer hat das Mandat angenommen. Dies wird hiermit gemäß § 68 Abs. 3 Kommunalwahlordnung (KWO) öffentlich bekannt gemacht.

Battweiler, den 08.08.2019

gez. Veith, Ortsbürgermeister und Wahlleiter

Sitzung des Ortsgemeinderates Battweiler

Bekanntmachung

Am **Dienstag, den 20. August 2019**, findet um **20.00 Uhr** im Gemeindesaal, Schulstr. 3, in Battweiler eine Sitzung des Ortsgemeinderates statt.

Alle Bürger sind eingeladen am öffentlichen Teil der Sitzung teilzunehmen.

Folgende Punkte stehen zur Beratung und Beschlussfassung:

1. Bildung der Ausschüsse des Ortsgemeinderates
2. Änderung des Bebauungsplanes für die Grundstücke unterhalb der Schulstraße Plan-Nr. 166, 165, 158, 156 und 153 sowie für den an die Blumenstraße angrenzenden Teilbereich des Grundstückes Plan-Nr. 147 (analog Änderung Flächennutzungsplan); Antrag der FDP-Fraktion
3. Anschaffung eines Gemeindeschleppers

Nichtöffentlich

1. Bauangelegenheit

Battweiler, 12.08.2019

gez. Veith, Ortsbürgermeister



CONTWIG

Ortsbürgermeister Karl-Heinz Bärmann

Tel. Rathaus 06332/5701, privat 06332/50895
Sprechstunden: dienstags 18.00 - 19.00 Uhr und
freitags 14.30 - 16.00 Uhr

Grundschule Contwig

Aufforderung zur Schulanmeldung

Die Anmeldung der Schulanfänger für das **Schuljahr 2020/2021** findet am **Mittwoch, den 21.08.2019 von 15.00 - 16.30 Uhr für die Kinder der Prot. KITA Contwig „Arche Noah“** und der Kommunalen KITA Stambach „Das Haus der kleinen Freunde“ von 16.30 - 18.00 Uhr für die Kinder der KITA - „St. Laurentius“ Contwig und **für die Kinder, die keine KITA in Contwig oder Stambach besuchen** in der Grundschule Contwig im **Schulhaus Stambach** statt.

Alle Kinder, die im Zeitraum vom 01.09.2019 bis 31.08.2020 das sechste Lebensjahr vollenden, und alle Kinder, die vom Schulbesuch 2019/2020 zurückgestellt wurden, sind anzumelden.

Kinder, die nach dem 01.09.2020 das sechste Lebensjahr vollenden, können auf Antrag der Eltern in die Schule aufgenommen werden, wenn aufgrund ihrer Entwicklung zu erwarten ist, dass sie mit Erfolg am Unterricht teilnehmen werden. **Die Anmeldung dieser Kinder erfolgt im Februar 2020.** Der Termin dafür wird im Amtsblatt der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land veröffentlicht.

Bei der Anmeldung ist Folgendes vorzulegen:

- Bestätigung des Kindergartenbesuchs
- das Familienstammbuch oder die Geburtsurkunde
- bei unverheirateten Eltern die Bescheinigung über die Sorgeberechtigung
- ein Passbild für die Kinder, die in Stambach wohnen

Bitte bringen Sie Ihr Kind zur Anmeldung mit!

gez. Peter Schmidt, Schulleiter



DELLFELD

Ortsbürgermeisterin Doris Schindler

Tel. privat 06336/1395, Tel. Bürgerhaus 06336/6101
Sprechstunde: nach Vereinbarung

Öffentliche Bekanntmachung über die Einberufung von Ersatzperson in den Gemeinderat der Ortsgemeinde Dellfeld

Das Ortsgemeinderatsmitglied Doris Schindler, die in Urwahl zur Ortsbürgermeisterin gewählt wurde, hat das Mandat für den Ortsgemeinderat Dellfeld abgelehnt. Nach § 45 Kommunalwahlgesetz (KWG)

i.V.m. § 66 der Kommunalwahlordnung ist deshalb eine Ersatzperson einzuberufen.

Als Ersatzperson wurde Herr Martin Sebald, wohnhaft Am Hohrech 6, Dellfeld, einberufen.

Ebenso haben die in den Ortsgemeinderat gewählten Mitglieder Oliver Benoit, Erich Buchmann und Iris Buchmann die Annahme der Ratsmandate abgelehnt. Nach § 45 Kommunalwahlgesetz (KWG) i.V.m. § 66 der Kommunalwahlordnung wurden deshalb Ersatzpersonen einberufen.

Herr Jürgen Grunder, Ringstraße 3, Dellfeld

Herr Matthias Hüther, Bahnhofstraße 20, Dellfeld sowie

Frau Kerstin Preyer, Wachtelstraße 3, Dellfeld.

Dies wird hiermit gemäß § 68 Abs. 3 Kommunalwahlordnung (KWO) öffentlich bekannt gemacht.

Dellfeld, den 08.08.2019

gez. Schindler, Ortsbürgermeisterin und Wahlleiterin



DIETRICHINGEN

Ortsbürgermeisterin Ulrike Vogelgesang

Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung

Tel. 06338/9946007

Hieronymus-Bock-Grundschule Hornbach

Anmeldung der Schulanfänger für das Schuljahr 2020/2021

Bitte weiteren Text unter amtlich Hornbach nachlesen.

Öffentliche Bekanntmachung über die Einberufung einer Ersatzperson in den Gemeinderat der Ortsgemeinde Dietrichingen

Das Ortsgemeinderatsmitglied Ulrike Vogelgesang, die in Urwahl zur Ortsbürgermeisterin gewählt wurde, hat das Mandat für den Ortsgemeinderat Dietrichingen abgelehnt. Nach § 45 Kommunalwahlgesetz (KWG) i.V.m. § 66 der Kommunalwahlordnung wurde deshalb eine Ersatzperson einberufen.

Als Ersatzperson wurde Herr Dirk Henschke, wohnhaft Gustav-Schmenger-Str. 2, Dietrichingen, einberufen.

Dies wird hiermit gemäß § 68 Abs. 3 Kommunalwahlordnung (KWO) öffentlich bekannt gemacht.

Dietrichingen, den 08.08.2019

gez. Vogelgesang

Ortsbürgermeisterin und Wahlleiterin

Bericht über die konstituierende Sitzung des Ortsgemeinderates Dietrichingen vom 30. Juli 2019

1. Verpflichtung der Ratsmitglieder

Die geschäftsführende Ortsbürgermeisterin belehrt die gewählten Ratsmitglieder über die Obliegenheiten ihres Amtes und bringt ihnen besonders die Bestimmungen der §§ 20, 21 und 30 Abs. 1 der Gemeindeordnung zur Kenntnis. Hierauf verpflichtet sie diese namens der Ortsgemeinde durch Handschlag auf die gewissenhafte Erfüllung ihrer Aufgaben.

2. Ernennung der Ortsbürgermeisterin

Nachdem Frau Ulrike Vogelgesang am 26.05.2019 in Urwahl zur Ortsbürgermeisterin gewählt wurde, ist in der Sitzung die Ernennungsurkunde auszuhändigen. Die Ernennung zur Ortsbürgermeisterin erfolgt durch die geschäftsführende Ortsbürgermeisterin Andrea Henner unter gleichzeitiger Aushändigung der Ernennungsurkunde. Die Verteidigung und die Einführung in das Amt der neuen Ortsbürgermeisterin erfolgt ebenfalls durch die geschäftsführende Ortsbürgermeisterin Andrea Henner.

Nachdem Frau Andrea Henner einen Rückblick über die wichtigsten Ereignisse der vergangenen fünf Jahre vorgetragen und sich für die Unterstützung bedankt hat, überreicht Frau Ortsbürgermeisterin Ulrike Vogelgesang der ausgeschiedenen Ortsbürgermeisterin einen Blumenstrauß sowie eine Dankurkunde.

3. Beschluss über die Zahl der Ortsbeigeordneten

Nach der Hauptsatzung hat die Gemeinde Dietrichingen bis zu zwei Beigeordnete.

Der Ortsgemeinderat beschließt zwei Ortsbeigeordnete zu wählen.

4. Wahl der ehrenamtlichen Beigeordneten, Ernennung, Verteidigung und Einführung in das Amt

4.1 Erste Ortsbeigeordnete / Erster Ortsbeigeordneter

Mit 7 Ja-Stimmen bei 1 Enthaltung wird Frau Ruth Stegner zur 1. Ortsbeigeordneten der Ortsgemeinde Dietrichingen gewählt.

Ortsbürgermeisterin Ulrike Vogelgesang händigt die Ernennungsurkunde zur Ersten Ortsbeigeordneten an die Gewählte aus und nimmt die Ernennung, die Verteidigung und die Einführung in das Amt vor.

4.2 Weitere Ortsbeigeordnete

Mit 7 Ja-Stimmen bei 1 Enthaltung wird Herr Thomas Klein zum 2. Ortsbeigeordneten der Ortsgemeinde Dietrichingen gewählt.

Ortsbürgermeisterin Ulrike Vogelgesang händigt die Ernennungsurkunde zum 2. Ortsbeigeordneten an den Gewählten aus und nimmt die Ernennung, die Verteidigung und die Einführung in das Amt vor.

5. Information Feuerwehrgerätehaus

Das Ratsmitglied Björn Bernhard informiert, dass im Haupt- und Finanzausschuss der Verbandsgemeinde am 25.07.2019 das Ergebnis des Gutachtens zum Feuerwehrgerätehaus Dietrichingen durch Herrn Dipl.-Ing. Blanz vorgestellt wurde. Weiter informiert er den Ortsgemeinderat, dass eine Begehung durch den Bauausschuss der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land für den 11.09.2019 geplant ist.

Bürgermeister Jürgen Gundacker teilt mit, dass mehrere Gesichtspunkte für die Verbesserung der Unterbringung der Freiwilligen Feuerwehr in Dietrichingen beachtet werden müssen. Grundsätzlich wird die Maßnahme als dringend und notwendig erachtet, da die vorhandene Fahrzeughalle für das neu anzuschaffende Feuerwehrfahrzeug nicht mehr ausreichend ist und nicht den aktuellen Anforderungen genügt. Dabei müssen unterschiedliche Alternativen untersucht werden. Dazu hat sich in der letzten Sitzung der Haupt- und Finanzausschuss für ein Feuerwehrgerätehauskonzept ausgesprochen, sowie einen Planungsauftrag an das Büro Blanz für den Feuerwehrstandort Dietrichingen erteilt.

Der Ortsgemeinderat Dietrichingen weist darauf hin, dass die Ortsgemeinde Eigentümerin eines Grundstücks neben dem Brunnen ist, das zur Verfügung gestellt werden kann. Die Verwaltung wird das Angebot entsprechend prüfen.

Sprechstunden



GROSSBUNDENBACH

Ortsbürgermeister Dieter Glahn

Tel. 06337/6778, mobil 0172/6426772

E-Mail: dieter-glahn@t-online.de

www.grossbundenbach.de



GROSSSTEINHAUSEN

Ortsbürgermeister Volker Schmitt

Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung

Tel. 06339/7327, E-Mail: Schmitt.Volker@gmx.de

www.Grosssteinhausen.de

Hieronymus-Bock-Grundschule Hornbach

Anmeldung der Schulanfänger für das Schuljahr 2020/2021

Bitte weiteren Text unter amtlich Hornbach nachlesen.

Öffentliche Bekanntmachung über die Einberufung von Ersatzperson in den Gemeinderat der Ortsgemeinde Großsteinhausen

Das Ortsgemeinderatsmitglied Volker Schmitt, der in Urwahl zum Ortsbürgermeister gewählt wurde, hat das Mandat für den Ortsgemeinderat Großsteinhausen abgelehnt. Nach § 45 Kommunalwahlgesetz (KWG) i.V.m. § 66 der Kommunalwahlordnung ist deshalb eine Ersatzperson einzuberufen.

Als Ersatzperson wurde Herr Peter Lauer, wohnhaft Neustraße 4, Großsteinhausen, einberufen.

Ebenso hat das in den Ortsgemeinderat gewählte Mitglied Karl Baque die Annahme des Ratsmandats abgelehnt. Nach § 45 Kommunalwahlgesetz (KWG) i.V.m. § 66 der Kommunalwahlordnung wurde deshalb eine Ersatzperson einberufen.

Frau Franziska Schmitt, Mühlweg 13, Großsteinhausen

Dies wird hiermit gemäß § 68 Abs. 3 Kommunalwahlordnung (KWO) öffentlich bekannt gemacht.

Großsteinhausen, den 08.08.2019

gez. Schmitt, Ortsbürgermeister und Wahlleiter

Ortsbürgermeister nicht im Dienst

Ortsbürgermeister Volker Schmitt befindet sich in der Zeit vom 05.08.2019 bis einschl. 23.08.2019 nicht im Dienst.

Die Vertretung übernimmt der 1. Ortsbeigeordnete, Herr Berthold Lauer.



HORNBACH

Stadtbürgermeister Reinhold Hohn

Tel. 06338/92110, Sprechstunden Mo. bis Fr.
08.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 17.00 Uhr
n. tel. Absprache • www.klosterstadt-hornbach.de



Hieronymus-Bock-Grundschule

- Ganztagschule in Angebotsform -

Turnhallstraße 1, 66500 Hornbach

Tel.: 06338 / 465, Fax: 06338 / 809376

gs-hornbach@vgzwland.de

Anmeldung der Schulanfänger
für das Schuljahr 2020/2021

Für alle Kinder, die vor dem 01. September 2020 ihren sechsten Geburtstag haben und im Einzugsbereich unseres Schulbezirks (Hornbach, Althornbach, Dietrichingen, Mausbach) wohnen, findet am **Dienstag, 03.09.2019** und am **Mittwoch, 04.09.2019**, in der Hieronymus-Bock-Grundschule Hornbach, Turnhallstr. 1, die Schulanmeldung statt. Die genaue Uhrzeit entnehmen Sie bitte dem Schreiben, das Mitte August zusammen mit den Anmeldeunterlagen den Erziehungsberechtigten zugeht.

Kinder aus Kleinsteinhausen oder Großsteinhausen, die aufgrund der Ganztagschule ebenfalls die Grundschule Hornbach besuchen wollen, vereinbaren bitte telefonisch einen Anmeldetermin (06338/465). Zur Anmeldung, bei der die Erziehungsberechtigten zusammen mit ihrem Kind vorsprechen, sind neben den ausgefüllten Anmeldeformularen das Familienstammbuch bzw. die Geburtsurkunde sowie ein Passbild mitzubringen. Die Anmeldung von Kindern, die noch nicht schulpflichtig sind (Kann-Kinder), findet im Februar 2020 statt. Die Bekanntgabe des Anmeldetermins erfolgt Anfang Februar über das Amtsblatt der Verbandsgemeinde.

Die Schulleitung

Öffentliche Bekanntmachung

über die Einberufung einer Ersatzperson in den Stadtrat der Stadt Hornbach

Nachdem das zum ehrenamtlichen Ortsbeigeordneten gewählte Ortsgemeinderatsmitglied Helmut Weiske sein Gemeinderatsmandat niedergelegt hat, wurde gemäß § 45 des Kommunalwahlgesetzes i.V.m. § 66 der Kommunalwahlordnung als Ersatzperson, Frau Katja Klein, Auf der Platte 4, in den Stadtrat einberufen.

Bechhofen, den 08.08.2019

Hohn, Stadtbürgermeister und Wahlleiter

Sitzung des Stadtrates Hornbach

Bekanntmachung

Am **Donnerstag, den 22. August 2019**, findet um 19.00 Uhr im Bürgerhaus, Bahnhofstr., 66500 Hornbach eine Sitzung des Stadtrates statt.

Alle Bürger sind eingeladen am öffentlichen Teil der Sitzung teilzunehmen.

Folgende Punkte stehen zur Beratung und Beschlussfassung:

1. Verpflichtung nachrückender Ratsmitglieder
2. Bildung der Ausschüsse des Stadtrates
3. Bebauungsplan „Mühlacker, 2. Änderung“;
- 3.1 Änderungsaufstellungsbeschluss
- 3.2 Beschluss über die frühzeitige Öffentlichkeitsbeteiligung
4. Vereinfachte Änderung 4 des Bebauungsplanes „Mühlacker, 1. Änderung“;
- 4.1 Änderungsaufstellungsbeschluss
- 4.2 Abwicklung im vereinfachten Verfahren gemäß § 13 BauGB
5. Sanierungsgebiet Altstadt; Aufhebung der Sanierungssatzung
6. Bauwerksüberwachung Gemeindebrücken
7. Fahrbahnsanierung mit Brückenerneuerung der L 479 südlich von Hornbach; Stellungnahme im Planfeststellungsverfahren
8. Ausbau der Denkmalstraße; Auftragsvergabe Baugrundgutachten
9. Stadtmauer Hornbach; Erstellung eines Gutachtens
10. Sanierung Friedhofsturm St. Johann; Auftragsvergabe Aufstiegspodeste

Nichtöffentlich

11. Grundstücksangelegenheiten

Hornbach, 08.08.2019

Hohn, Stadtbürgermeister



KÄSHOFEN

Ortsbürgermeister Egon Gilbert

Tel. 06337/1873, Mobil 0177/8089802
Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung



KLEINBUNDENBACH

Ortsbürgermeister Manfred Gerlinger

Tel. 06337/6278
Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung

Öffentliche Bekanntmachung über die Einberufung von Ersatzpersonen in den Gemeinderat der Ortsgemeinde Kleinbundenbach

Das Ortsgemeinderatsmitglied Markus Kunz hat sein Mandat für den Ortsgemeinderat Kleinbundenbach niedergelegt. Nach § 45 Kommunalwahlgesetz (KWG) ist deshalb eine Ersatzperson einzuberufen.

Als Ersatzperson wurde Herr Ralf Oswald, wohnhaft Höhenstraße 1, Kleinbundenbach, einberufen. Herr Oswald hat das Mandat angenommen.

Dies wird hiermit gemäß § 68 Abs. 3 Kommunalwahlordnung (KWO) öffentlich bekannt gemacht.

Kleinbundenbach, den 08.08.2019

gez. Gerlinger, Ortsbürgermeister und Wahlleiter

Sitzung des Ortsgemeinderates Kleinbundenbach

Bekanntmachung

Am **Dienstag, den 20. August 2019**, findet um **20.00 Uhr** im Dorfgemeinschaftshaus, Schulstr. 6, 66501 Kleinbundenbach, eine Sitzung des Ortsgemeinderates statt.

Alle Bürger sind eingeladen am öffentlichen Teil der Sitzung teilzunehmen.

Folgende Punkte stehen zur Beratung und Beschlussfassung:

1. Verpflichtung von Ratsmitgliedern
2. Bildung der Ausschüsse des Ortsgemeinderates
3. Friedhofsangelegenheit; Erweiterung Urnenfeld

Nichtöffentlich

4. Personalangelegenheiten
5. Grundstücksangelegenheiten

Kleinbundenbach, 05.08.2019

gez. Gerlinger, Ortsbürgermeister

Öffentliche Bekanntmachung

über die Einberufung einer Ersatzperson in den Gemeinderat der Ortsgemeinde Kleinbundenbach

Mit der Ernennung zum ehrenamtlichen Ortsbürgermeister ist Manfred Gerlinger als gewähltes Ratsmitglied aus dem Ortsgemeinderat ausgeschieden (§ 5 Abs. 4 Satz 2 KWG). Gemäß § 45 des Kommunalwahlgesetzes i.V.m. § 66 der Kommunalwahlordnung wurde als Ersatzperson, Herr Christian Laabs, Sonnenstraße 1, in den Ortsgemeinderat einberufen.

Kleinbundenbach, den 05.08.2019

Gerlinger, Ortsbürgermeister und Wahlleiter

Ortsbürgermeister nicht im Dienst

Ortsbürgermeister Manfred Gerlinger ist in der Zeit vom 11.08.2019 bis einschl. 18.08.2019 nicht im Dienst.

Die Vertretung übernimmt der 2. Ortsbeigeordnete, Herr Mario Manz.



KLEINSTEINHAUSEN

Ortsbürgermeisterin Martina Wagner

Tel. 06339/1373, E-Mail: wo-ma-wagner@t-online.de
Bürgersprechstunde nach telefonischer Vereinbarung

Nachbarschaftshilfe

Nachbarschaftshilfe 0176-29811120;

montags in der Zeit von 17.00 bis 18.00 Uhr telefonische Vermittlung von ehrenamtlicher Hilfe

Hieronymus-Bock-Grundschule Hornbach

Anmeldung der Schulanfänger für das Schuljahr 2020/2021

Bitte weiteren Text unter amtlich Hornbach nachlesen.

Öffentliche Bekanntmachung über die Einberufung einer Ersatzperson in den Gemeinderat der Ortsgemeinde Kleinsteinhausen

Das Ortsgemeinderatsmitglied Martina Wagner, die in Urwahl zur Ortsbürgermeisterin gewählt wurde, hat das Mandat für den Ortsgemeinderat Kleinsteinhausen abgelehnt. Nach § 45 Kommunalwahlgesetz (KWG) i.V.m. § 66 der Kommunalwahlordnung wurde deshalb eine Ersatzperson einberufen.

Als Ersatzperson wurde Herr Mike Stegmann, wohnhaft Hauptstraße 32, Kleinsteinhausen, einberufen.

Dies wird hiermit gemäß § 68 Abs. 3 Kommunalwahlordnung (KWO) öffentlich bekannt gemacht.

Kleinsteinhausen, den 08.08.2019

gez. Wagner, Ortsbürgermeisterin und Wahlleiterin



ROSENKOPF

Ortsbürgermeister Christian Plagemann

Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung
Tel. mobil: 0178/3325329



WALSHAUSEN

Ortsbürgermeister Gunther Veith

Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung
Tel. 06339/7269, www.derwalshausen.de

Bericht über die konstituierende Sitzung des Ortsgemeinderates Walshausen vom 5. August 2019

1. Verpflichtung der Ratsmitglieder

Der geschäftsführende Ortsbürgermeister Gunther Veith belehrt die Ratsmitglieder über die Obliegenheiten ihres Amtes und bringt ihnen insbesondere die Bestimmungen der §§ 20, 21 und 31 Abs. 1 der Gemeindeordnung zur Kenntnis. Hierauf verpflichtet er sie namens der Gemeinde durch Handschlag auf die gewissenhafte Erfüllung ihrer Aufgaben und liest die Verpflichtungsformel vor.

2. Ernennung des ehrenamtlichen Ortsbürgermeisters

Nachdem Herr Gunther Veith in Urwahl am 26.05.2019 erneut zum Ortsbürgermeister gewählt wurde, wird er durch den geschäftsführenden 1. Ortsbeigeordneten Gerhard Bruck ernannt.

Da es sich um eine Wiederwahl handelt, entfallen Vereidigung und Einführung in das Amt.

3. Beschluss über die Zahl der Ortsbeigeordneten

Nach der Hauptsatzung hat die Gemeinde Walshausen bis zu zwei Beigeordnete.

Der Ortsgemeinderat beschließt zwei Ortsbeigeordnete zu wählen.

4. Wahl der(s) ehrenamtlichen Beigeordneten, Ernennung, Vereidigung und Einführung in das Amt

4.1 Erste Ortsbeigeordnete / Erster Ortsbeigeordneter

Mit 8 Ja-Stimmen wird Herr Mathias Fischer zum 1. Ortsbeigeordneten der Gemeinde Walshausen gewählt.

Ortsbürgermeister Gunther Veith ernennt Herrn Mathias Fischer zum 1. Ortsbeigeordneten und händigt die Ernennungsurkunde aus. Vereidigung und Einführung in das Amt erfolgen ebenfalls durch den Ortsbürgermeister.

4.2 Weitere/r Ortsbeigeordnete/r

Mit 8 Ja-Stimmen wird Herr Jürgen Hoffmann zum 2. Ortsbeigeordneten der Gemeinde Walshausen gewählt.

Ortsbürgermeister Gunther Veith ernennt Herrn Jürgen Hoffmann zum 2. Ortsbeigeordneten und händigt die Ernennungsurkunde aus. Vereidigung und Einführung in das Amt erfolgen ebenfalls durch den Ortsbürgermeister.

5. Verabschiedung der Beigeordneten

Der Vorsitzende dankt Herrn Bruck und Herrn Franzen für das Engagement für die Ortsgemeinde Walshausen sowie die Unterstützung, die er als Ortsbürgermeister erfahren hat und überreicht jeweils ein Präsent.

6. Schaffung von Bauflächen

Der Ortsgemeinderat hat sich bereits in der Sitzung am 04.06.2018 mit dem Schaffen von Bauflächen befasst. Damals hat der Ortsgemeinderat die Fläche oberhalb des Dorfberges in Erwägung gezogen. Diese Fläche ist im aktuellen Flächennutzungsplan der Verbandsgemeinde nicht als zukünftiges Bauland dargestellt. Außerdem besteht dort im Untergrund eine Bunkeranlage, so dass weitere Gutachten und Prüfungen notwendig werden, die eine kurzfristige Baureifmachung verzögern könnten.

Der Ortsgemeinderat beschließt grundsätzlich, die Schaffung eines kleinen Baugebietes in Verlängerung der Straße Am Kornberg zu prüfen. Zu diesem Zweck werden die städtebaulichen Planungsleistungen nach HOAI an das Büro WSW u. Partner, Kaiserslautern, vergeben. Zunächst sollen die Planungsgrundlagen geprüft und eine Vorplanung erstellt werden, die Grundlage für den noch zu fassenden Aufstellungsbeschluss eines Bebauungsplanes wird.



WIESBACH

Ortsbürgermeister Emil Mayer

Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung
Tel. 06337/736, E-Mail: emil-mayer@myquix.de
www.wiesbach-pfalz.de

Öffentliche Bekanntmachung über die Einberufung einer Ersatzperson in den Gemeinderat der Ortsgemeinde Wiesbach

Das Ortsgemeinderatsmitglied Klaus Buchmann, der in Urwahl zum Ortsbürgermeister gewählt wurde, hat das Mandat für den Ortsgemeinderat Wiesbach abgelehnt. Nach § 45 Kommunalwahlgesetz (KWG) i.V.m. § 66 der Kommunalwahlordnung wurde deshalb eine Ersatzperson einberufen.



MAUSBACH

Ortsbürgermeister Bernhard Krippleben

Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung
Tel. 06338/1607, mobil: 0170/8111395

Hieronymus-Bock-Grundschule Hornbach

Anmeldung der Schulanfänger für das Schuljahr 2020/2021

Bitte weiteren Text unter amtlich Hornbach nachlesen.

Öffentliche Bekanntmachung über die Einberufung einer Ersatzperson in den Gemeinderat der Ortsgemeinde Mausbach

Das Ortsgemeinderatsmitglied Bernhard Krippleben, der in Urwahl zum Ortsbürgermeister gewählt wurde, hat das Mandat für den Ortsgemeinderat Mausbach abgelehnt. Nach § 45 Kommunalwahlgesetz (KWG) i.V.m. § 66 der Kommunalwahlordnung wurde deshalb eine Ersatzperson einberufen.

Als Ersatzperson wurde Herr Jürgen Conrad, wohnhaft Bergstraße 3, Mausbach, einberufen.

Dies wird hiermit gemäß § 68 Abs. 3 Kommunalwahlordnung (KWO) öffentlich bekannt gemacht.

Mausbach, den 08.08.2019

gez. Krippleben, Ortsbürgermeister und Wahlleiter



RIEDELBERG

Ortsbürgermeister Christian Schwarz

Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung
Tel. 06339/4207, mobil: 0170/4137370

Sitzung des Ortsgemeinderates Riedelberg Bekanntmachung

Am **Mittwoch, den 21. August 2019**, findet um 19.30 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus in Riedelberg eine Sitzung des Ortsgemeinderates statt.

Alle Bürger sind eingeladen am öffentlichen Teil der Sitzung teilzunehmen.

Folgende Punkte stehen zur Beratung und Beschlussfassung:

1. Verpflichtung eines Ratsmitgliedes
2. Bildung der Ausschüsse des Ortsgemeinderates
3. Erweiterung des Bebauungsplanes „Im Hasengarten“
 - 3.1 Aufstellungsbeschluss gemäß § 2 Abs. 1 BauGB
 - 3.2 Abwicklung im beschleunigten Verfahren gemäß § 13 b BauGB
 - 3.3 Zustimmung zum Planentwurf

Nichtöffentlich

4. Grundstücksangelegenheit

Riedelberg, 05.08.2019

Christian Schwarz, Ortsbürgermeister

Als Ersatzperson wurde Herr Karl-Heinz Scharfenberger, wohnhaft Bauertstraße 42, Wiesbach, einberufen.

Dies wird hiermit gemäß § 68 Abs. 3 Kommunalwahlordnung (KWO) öffentlich bekannt gemacht.

Wiesbach, den 08.08.2019

gez. Buchmann, Ortsbürgermeister und Wahlleiter

Bericht über die konstituierende Sitzung des Ortsgemeinderates Wiesbach vom 07.08.2019

1. Verpflichtung der Ratsmitglieder

Der geschäftsführende Ortsbürgermeister belehrt die gewählten Ratsmitglieder über die Obliegenheiten ihres Amtes und bringt ihnen besonders die Bestimmungen der §§ 20, 21, 22, 30 u. 31 Gemeindeordnung zur Kenntnis. Hierauf verpflichtet er sie namens der Ortsgemeinde durch Handschlag auf die gewissenhafte Erfüllung ihrer Aufgaben.

2. Ernennung des Ortsbürgermeisters, Vereidigung und Einführung in das Amt

Nachdem Herr Klaus Buchmann am 26.05.2019 in Urwahl zum Ortsbürgermeister gewählt wurde, ist in der Sitzung die Ernennungsurkunde auszuhändigen.

Die Ernennung zum Ortsbürgermeister erfolgt durch die geschäftsführenden Ortsbürgermeister Emil Mayer unter gleichzeitiger Aushändigung der Ernennungsurkunde. Die Vereidigung und die Einführung in das Amt des neuen Ortsbürgermeisters erfolgt ebenfalls durch den geschäftsführenden Ortsbürgermeister Emil Mayer.

3. Wahl der ehrenamtlichen Beigeordneten, Ernennung, Vereidigung und Einführung in das Amt

3.1 Erste Ortsbeigeordnete / Erster Ortsbeigeordneter

Zur Wahl vorgeschlagen wird das Ratsmitglied Markus Schmitt. Die Wahl des 1. Ortsbeigeordneten erfolgt durch Stimmzettel in geheimer Abstimmung.

Mit 7 Ja-Stimmen wird Herr Markus Schmitt zum 1. Ortsbeigeordneten der Ortsgemeinde Wiesbach gewählt.

Ortsbürgermeister Klaus Buchmann händigt die Ernennungsurkunde zum 1. Ortsbeigeordneten an den Gewählten aus und nimmt die Vereidigung und Einführung in das Amt vor.

3.2 Weitere/r Ortsbeigeordnete/r

Zur Wahl vorgeschlagen wird das Ratsmitglied Adrian Schwarz. Die Wahl des 2. Ortsbeigeordneten erfolgt durch Stimmzettel in geheimer Abstimmung. Mit 7 Ja-Stimmen wird Herr Adrian Schwarz zum 2. Ortsbeigeordneten der Ortsgemeinde Wiesbach gewählt.

Ortsbürgermeister Klaus Buchmann händigt die Ernennungsurkunde zum 2. Ortsbeigeordneten an den Gewählten aus und nimmt die Vereidigung und Einführung in das Amt vor.

4. Wahl zweier Vertreter für die Versammlungsversammlung des Kindergartenzweckverbandes Wiesbach/Käshofen/Krähenberg

Gemäß der Verbandsordnung des Kindergartenzweckverbandes Wiesbach/Wiesbach/Krähenberg gehören der Versammlungsversammlung die Ortsbürgermeister der beteiligten Gemeinden und jeweils zwei weitere Vertreter, die vom Ortsgemeinderat zu wählen sind, an. Vorgeschlagen und gewählt werden die Ratsmitglieder Klaus Buchholz und Werner Wagner.

5. Annahme von Spenden

Gemäß § 94 Abs. 3 GemO dürfen alle Angebote für Spenden, Schenkungen und ähnliche Zuwendungen an die Kommunen nur noch durch den Ortsbürgermeister sowie den Ortsbeigeordneten entgegengenommen werden. Sie müssen ab einem Betrag über 100,00 Euro unverzüglich der Kreisverwaltung Südwestpfalz als Aufsichtsbehörde angezeigt werden. Über die Annahme der Spenden, Schenkungen oder Zuwendungen entscheidet der Ortsgemeinderat.

Folgende Spenden wurden für „750 Jahre Wiesbach“ angeboten:

Sparkasse Südwestpfalz in Höhe von	1.500,00 Euro
Pfalzwerke Netz AG in Höhe von	750,00 Euro
Inexio GmbH in Höhe von	200,00 Euro

Der Aufsichtsbehörde wurde das Angebot der Spenden angezeigt. Der Ortsgemeinderat stimmt der Annahme der Spenden zu.

Wir treffen uns um **10:00 Uhr** in Thaleischweiler am Cap-Parkplatz in der Wiesenstraße. (Bahnübergang Bahnhofstraße) Zum Mittagessen treffen wir uns im Gasthaus „Zur Pfalz Lounge“.

Das diesjährige Grillfest findet am **31. August 2019** in Contwig am Feuerwehrhaus statt. Beginn um **11:30 Uhr**.

Wir bitten die Mitglieder, sich diesen Termine vorzumerken.

Die VHS Zweibrücken

verweist auf den Semesterbeginn ab dem **12. August**

„Hüttentour“ - Englisch für Einsteiger - Fotokurs

Ab 12. August beginnen wieder die Kurse in der VHS Zweibrücken.

Besonders hinweisen möchten wir auf eine geführte Wanderung mit Michel Kolb am 18.08. Auf der „Hüttentour“ bewältigt man ca. 10 km Strecke und kehrt auf verschiedenen Hütten unterwegs ein.

Wegen der großen Nachfrage bieten wir einen neuen Yogakurs an: „Yoga für Körper, Geist und Seele“, dienstags 18.00 Uhr.

Am 22.08. startet ein Englischkurs für Einsteiger ohne Vorkenntnisse.

Am 24.08. findet ein Fotokurs „Waldidyll - Natur- und Landschaftsfotografie“ mit Fotografenmeisterin Angelika Klein statt.

Eine Voranmeldung ist erforderlich.

Weitere Infos erhalten Sie im Sekretariat der VHS unter der Telefonnummer 06332 209 740. Anmeldungen sind direkt bei uns in der VHS, telefonisch oder schriftlich möglich.

Kinder sind die Urlauber von morgen

Im Zuge der Auszeichnung „Kinder- und familienfreundliche Unterkünfte in Rheinland-Pfalz“ sucht die Südwestpfalz Touristik wieder Hotels, Pensionen, Privatzimmer oder Ferienwohnungen, die speziell auf die Bedürfnisse von Familien mit Kindern eingestellt sind.

Bei der letzten Durchführung des Wettbewerbs in 2016 konnten 15 Unterkünfte ausgezeichnet werden. Diese durften 3 Jahre lang als „Kinder- und familienfreundliche Unterkunft in Rheinland-Pfalz“ werben. Ergänzend wurden alle ausgezeichneten Betriebe in der Broschüre „Kindererlebnis Südwestpfalz“ vorgestellt.

Neben den bereits qualifizierten Betrieben werden nun auch wieder neue Hotels, Pensionen sowie Anbieter von Privatzimmern oder Ferienwohnungen gesucht, die bereit sind, sich auf die Bedürfnisse von Familien als wichtige Gästezielgruppe einzustellen.

Eine kinder- und familienfreundliche Unterkunft zeichnet sich aber nicht nur durch Kinderbetten und eine Schaukel im Garten aus, vielmehr werden alle Bereiche des Betriebes auf Kinder- bzw. Familienfreundlichkeit hin unter die Lupe genommen: Bietet die Innenausstattung Familien genügend Platz zum gemeinsamen Essen und Spielen? Gibt es separate Schlafzimmer und lassen sich diese verdunkeln? Wie sieht es mit dem Spieleangebot innen und außen aus? Ist die Außenanlage zur Straße gesichert?

Die teilnehmenden Betriebe werden auf ihre Kinder- und Familienfreundlichkeit hin überprüft und bei Erfolg ausgezeichnet. Die Auszeichnung wird für die Dauer von 3 Jahren vergeben.

Um die wichtige Gästegruppe „Familien“ besser bewerben zu können, wird die Südwestpfalz Touristik die Broschüre „Kindererlebnis“ neu auflegen, in der das mittlerweile große und ständig wachsende Angebot an familieneigneten Ausflugszielen in der Region präsentiert wird und alle ausgezeichneten Häuser vorgestellt werden.

Anmeldeschluss ist der **28. August 2019**. In der Teilnahmegebühr von 50,- € sind eine Urkunde, eine Anzeige in der Familienbroschüre sowie für die neuen Betriebe eine Plakette, die das Haus als „Kinder- und familienfreundliche Unterkunft in Rheinland-Pfalz“ ausweist, enthalten. Die Gebühr fällt nur bei erfolgreicher Teilnahme an. Sollten sich Betriebe nicht schlüssig sein, ob sie die notwendigen Kriterien erfüllen, so können sie sich risikolos anmelden und kostenlos überprüfen lassen.

Nähere Informationen bei der Südwestpfalz Touristik, Unterer Sommerwaldweg 40-42, 66953 Pirmasens, Tel. 06331-809126, info@suedwestpfalz-touristik.de



ALTHORNBACH

Prot. Kirchengemeinde Althornbach

Anschrift der Kirchengemeinden: Pfr. Daniel Seel, Prot. Pfarramt, Im Klosterbezirk 9, 66500 Hornbach,
Tel.: 06338/993040, Fax: 06338/993041. Kto.Nr. IBAN: DE66 5425 0010 00750 0302 96, Sparkasse Südwestpfalz, BIC: MALADE51SWP.
Wir sind im Internet unter <http://www.evk-hornbach.de> zu finden.
Email: pfarramt@evk-hornbach.de. Bürozeiten im Pfarrhaus: Dienstag und Freitag von 09.00-12.00 Uhr

(Alle anderen Termine bitte unter Hornbach und Jugend nachlesen.)

NICHTAMTLICHER TEIL

VERBANDSGEMEINDE



Alterskameraden der Feuerwehren

Einladung

Zu unserer nächsten Wanderung am **Mittwoch, dem 21. August 2019** in Thaleischweiler ergeht an alle Mitglieder herzliche Einladung.

Samstag, 17. Aug.

10.00 Uhr Kirche unterwegs - für Frauen, Treffpunkt Goffingsmühle Hornbach, mit Edith Janz und Suse Günther

Sonntag, 18. Aug.

10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufe, Matthiaskirche Althornbach, Pfr. D. Seel

Dienstag, 20. Aug.

20.00 Uhr Anmeldung der neuen Präparanden (Jahrgang 2006/2007), Jugendheim Hornbach An diesem Abend sollte mindestens ein Elternteil zur Anmeldung kommen.

Donnerstag, 22. Aug.

19.30 Uhr „Hornbacher Männerrunde“ - Abend für Männer, Jugendheim Hornbach
Thema: Erfahrung in Kamerun - Ein Land im Umbruch, Referentin: Pfrn. Suse Günther, Mausbach

Freitag, 23. Aug.

18.30 Uhr Kurzandacht „Wort und Klang, Mensch und Gott“, Klosterkirche Hornbach

Martinshöhe 09.00 Uhr hl. Messe
Reifenberg 18.30 Uhr Vorabendmesse
Bechhofen 18.30 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 18.08.

Knopp 09.00 Uhr hl. Messe
Martinshöhe 10.30 Uhr Amt für die Pfarrei mit Taufe von Lina Toni Hettinger und Adeeb Arrad

Dienstag, 20.08.

Bechhofen 18.30 Uhr Rosenkranz
Bechhofen 19.00 Uhr hl. Messe

Donnerstag, 22.08.

Bechhofen 17.30 Uhr Eucharistische Anbetung
Bechhofen 18.00 Uhr Rosenkranzgebet
Martinshöhe 18.30 Uhr Rosenkranzgebet
Martinshöhe 19.00 Uhr hl. Messe

Pfarrbüro Martinshöhe, Tel. 06372/1486, Fax 06372/507699

E-Mail: pfarramt.matinshoehe@bistum-speyer.de / Homepage: www.pfarrei-martinshoehe.de

Öffnungszeiten: Montag von 15.00-17.30 Uhr; Dienstag bis Donnerstag von 09.00-12.00 Uhr

Das Pfarrbüro ist am 15.08. geschlossen!

Diakon Dully: Tel. 0151/14879582, E-Mail: steffen.dully@bistum-speyer.de

GR Harstick: Tel. 06332/9025101, E-Mail: lars.harstick@bistum-speyer.de

Frühschoppen: So. ab 10.00 Uhr im Pfarrheim, bzw. nach dem Gottesdienst

Kirchenchor: Chorprobe jeden Dienstag um 19.30 Uhr bzw. nach der Abendmesse im Pfarrheim

Gruppenstunde der 6- bis 10-Jährigen jeweils von 16.00-17.30 Uhr; Teentreff der 11-14-Jährigen von 17.30-19.00 Uhr

Jugendtreff ab 15 Jahren jeweils von 19.00-22.00 Uhr

Im Gruppenraum Pfarrheim Martinshöhe am: 16.08., 30.08., 13.09., 27.09., Herbstferien, 25.10., 08.11., 22.11, 06.12., 20.12., Weihnachtsferien

Herzliche Einladung zum Gemeindefest in Bechhofen

Beginn des Gemeindefestes ist am 1. September um 10.30 Uhr mit einem Gottesdienst.

Anschließend ist im Pfarrheim Gelegenheit zum Frühschoppen und Mittagessen. Zusätzlich gibt es am Grillstand verschiedene Würste und Pommies.

Um 14.00 Uhr wird das Kuchenbuffet eröffnet.

Für die musikalische Unterhaltung durch den Musikverein St. Michael ist gesorgt.

Die Gemeinde lädt ganz herzlich zu diesem Tag ein.

Info zum Seniorennachmittag**Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,**

wegen des Wahlganges zum Bürgermeister der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land wird der Seniorennachmittag der Gemeinde auf **Sonntag, den 29. September 2019, 14:30 Uhr**, vorverlegt. Bitte merken Sie sich den Termin gerne schon einmal vor. Die Einladung wird rechtzeitig erfolgen.

Paul Sefrin, Ortsbürgermeister

Prot. Kirchengemeinde Bechhofen**Sonntag, 18.08.**

10.30 Uhr - Gottesdienst-Anders an der Wanderhütte zwischen Lambsborn und Bechhofen. Im Anschluss gibt es Gegrilltes, kühle Getränke, Kaffee und Kuchen

Montag, 19.08.

18.50 Uhr - Gitarrenkreis E in Lambsborn
20.00 Uhr - Flötenkreis in Lambsborn

Dienstag, 20.08.

17.00 Uhr - Kinderkreis Kirchenspatzen
19.00 Uhr - Gemeindefest unter der Kirche: Anmeldung zum Konfirmandenkurs 2019-2021

Donnerstag, 22.08.

18.00 Uhr - Gitarrenkreis K in Lambsborn
Protestantisches Pfarramt, Hauptstraße 48, 66894 Lambsborn
Das Pfarramt ist jederzeit telefonisch zu erreichen unter 06372-1451
Bürozeiten: Di. 09:30-11:30 / Fr. 13:30-15:00 Uhr
E-Mail: pfarramt.lambsborn@kabelmail.de

Pensionärverein**lädt ein**

Am **Dienstag, 27. August** wird ab **14.30 Uhr** beim Pensionärverein gegrillt. Wir bieten an: Schwenker, rote und weiße Würste. Dazu reichen wir hausgemachte Salate und Flötes.

Damit Adolf besser planen kann, bitte **bis 21. Aug.** bei ihm melden und eure Bestellung aufgeben Tel. 5563.

Wir freuen uns auf ein gemütliches Beisammensein mit vielen Gästen.

**BATTWEILER****Pfälzerwald-Verein Battweiler****Wasserschau Pfad und
Weihermühltal-Romantik erleben**

Die nächste Rundwanderung des Pfälzerwald-Verein Battweiler findet am **Sonntag, 18. August 2019**, statt. Von der Bürgerhalle in Herschberg führt die Tour zum Wasserschau Pfad mit seinen mächtigen Felsen und Wasserfällen. Eine gemütliche Biergarteneinkehr hat Wanderführer Manfred Reeder auf seiner Tour ins Weihermühltal und durch den Schlosswald eingeplant. Die Wanderfreunde treffen sich um **10 Uhr** am Karolinenhaus zur Abfahrt.

Prot. Kirchengemeinde Battweiler**MOGO 2019****Sonntag, 18. August um 11 Uhr**

Der Motorradgottesdienst findet am 18. August 2019 um 11 Uhr auf der Wiese hinter der Kirche in Winterbach statt. Für Motorradfahrer und Nichtmotorradfahrer. Für Musik sorgen Franky P. und der Chor Generation Voices. Im Anschluss gibt es Essen und Getränke, Kaffee und Kuchen.

**BECHHOFEN****Kneipp-Verein Bechhofen****Qi Gong für die Faszien****Yi Jin Jing**

Das Yi Jin Jing Qi Gong besteht aus 12 Übungen, die fließend ineinander übergehen. Die Übungen haben eine positive Wirkung auf die gesamte Muskulatur: Muskeln, Sehnen und Bänder werden geschmeidig gemacht und gestärkt, Faszien gelockert.

Bei regelmäßigem Training und unterstützt durch eine auf die Bewegung abgestimmte Atmung wird der Qi-Fluss in den Meridianen verstärkt, es werden Energiereserven aufgefüllt und Selbstheilungskräfte aktiviert.

Der Kurs eignet sich auch für Einsteiger, die Qi Gong kennenlernen möchten.

Beginn: Dienstag 03.09.2019 um 9.30 Uhr

Ort: Dorfgemeinschaftshaus Bechhofen

Dauer: 10 X 60 Minuten

Anmeldung und Informationen bei Helga Knauer, Qi Gong Lehrerin SKA, 063722925

**Pfarrei Hl. Bruder Konrad, Gemeinde
St. Michael, Bechhofen****Donnerstag, 15.08. - Mariä Himmelfahrt**

Labach 18.30 Uhr Hochamt zum Patrozinium mit Kräutersegnung

Samstag, 17.08.

Martinshöhe 08.00 Uhr Eucharistische Anbetung mit Beichtgelegenheit

Kneippverein

Der Jahresausflug nach Bad Dürkheim, Forst und Wachenheim findet am **Samstag, 31. August 2019** statt.

Abfahrt ist um **09:00 Uhr** an der Apotheke.

TuS Eintracht Bechhofen 1912 e.V.

Die nächsten Heimspiele in Bechhofen

C-Jugend

Freitag, 17.08.2019

16:30 Uhr: JFG Königsbruch - SG Hassel

B-Jugend

Samstag, 18.08.2019

10:30 Uhr: JFG Königsbruch - FC Palatia Limbach



CONTWIG

Kath. Pfarrei Hl. Pirminius Contwig

Kath. Kirchengemeinde St. Laurentius Contwig

Sonntag, 18.08.2019

10.30 Uhr: Amt als 3. Sterbeamt für Josef Freyler sowie 3. Sterbeamt für Liesel Sefrin (Kpl. Schmitt)

Dienstag, 20.08.2019

19.00 Uhr: Hl. Messe

Mittwoch, 21.08.2019

08.00 Uhr: Frauenmesse - anschließend gemeinsames Frühstück

10.30 Uhr: Gottesdienst im Haus Sarepta

18.30 Uhr: Alpha-Kurs Firmung: „Jesus - Wer ist das?“

Freitag, 23.08.2019

19.00 Uhr: Amt für Heiner Becker und Pauline und Heinrich Betz

Kath. Kirchengemeinde Maria Königin der Engel Stambach

Samstag, 17.08.2019

18.30 Uhr: Vorabendmesse - Amt für die Gemeinde (Pfr. Schanne)

Donnerstag, 22.08.2019

19.00 Uhr: Hl. Messe

Freitag, 23.08.2019

20.00 Uhr: Kirchenchor Singstunde

Kath. Pfarrbüro der Pfarrei Hl. Pirminius, Kirchgarten 7, 66497 Contwig, Tel.: 06332/5716, Fax.: 06332/569505, E-Mail: pfarramt.contwig@bistum-speyer.de; Homepage: www.Pfarrei-contwig.de

Prot. Pfarramt Contwig

Sonntag, 18.08.19 - 9. Sonntag n. Trinitatis

09.00 Uhr Predigtgottesdienst

10.00 Uhr Contwig, Pfarrerin Gundacker

Folgende Ansprechpartner stehen Ihnen zur Verfügung:

Prot Pfarramt Contwig:

Frau Pfrin. Silke Gundacker

Tel. 06332/5757, Fax 06332/568835

Prot. Kindergarten Contwig:

Tel. 06332/5425

Kirchendienerin Contwig:

Frau Rita Hinz, Dörrenbachstr. 6,

66497 Contwig, Tel. 06332/568835

Für die Kirchengemeinde Stambach:

Frau Gerlinde Barth, Tel. 06336/993198.

SC Stambach

Spiele des Vereins:

Herren - Meisterschaftsspiel

B-Klasse West ZW/PS

SG Wallhalben/Mittelbrunn - SC Stambach in Mittelbrunn

Sonntag, den 18.08.2019, 15:00 Uhr

SV Palatia Contwig 1920 e.V.

Spiele am Wochenende

Freitag, den 16.8.2019

19:00 Uhr (A-Jugend) JFV Bruchmühlbach-Miesau - SV Palatia Contwig II

Samstag, den 17.8.2019

17:00 Uhr (A-Jugend) SG Weinsheim - SV Palatia Contwig I

Sonntag, den 18.8.2019

15:00 Uhr (A-Klasse) SV Obersimten - SV Palatia Contwig I

16:00 Uhr (B-Klasse) SV Hornbach -SV Palatia Contwig II

Sportheim ab sofort dienstags, donnerstags und freitags ab 18.00 Uhr und bei allen Heimspielen geöffnet.

Tennisclub Contwig

Sommerfest

Samstag 17.08.2019, ab 15.00 Uhr

Der Tennisclub Contwig feiert sein diesjähriges Sommerfest. An diesem Tag finden auch die Finalspreise der diesjährigen Vereinsmeisterschaften, ab **15 Uhr**, sowohl im Einzel, als auch im Doppel statt. Die Vorstandschaft freut sich auf spannende Spiele. Gäste und Freunde des Tennissports sind natürlich herzlich willkommen. Für das leibliche Wohl ist natürlich bestens gesorgt. „Manfred's Bistro“ wird Sie mit Speisen und Getränken jeglicher Art verwöhnen.

Weitere Informationen über den Tennisclub sind auf der Vereinshomepage www.tc-contwig.com zu finden.

Gemeindebücherei Contwig

Lesesommer 2018

Wir laden alle unsere Lesekinder einschließlich Begleitperson/en Zu unserer Abschlussfeier ein. Am **Freitag, 30.08.2019, 17.00 Uhr** im Rathaus Contwig.

Wir überreichen jedem Kind eine Urkunde und ein Geschenk als Anerkennung und Dank für die erfolgreiche Teilnahme.

Wir bitten um Anmeldung in der Bücherei, während der Öffnungszeiten oder gemeindebuecherei.contwig@gmx.de

Wie jedes Jahr laden wir die Eltern zu einem kleinen Umtrunk und „Schwätzchen“ ein in die Räume der Bücherei

Anmeldung

.....
Name, Vorname

Ich komme mit Begleitperson/en

LandFrauenverein Contwig

aktiv - modern - offen

Wir wollen gemeinsam feiern!

Im September 1979 wurde der Verein gegründet, ein Anlass zu einer Feier für ein aktives 40-jähriges Vereinsleben.

Wann? **Samstag, 14. September 2019, 17.00 Uhr**

Wo? im Sportheim der „Palatia“.

Eine persönliche Einladung wurde bereits jedem Mitglied überreicht.

Wir freuen uns auf eure Teilnahme.

Wir bitten nochmals, bitte Anmeldung **bis zum 2. September** abgeben.

Der Vorstand lädt dazu herzlich ein!

**DIETRICHINGEN****Prot. Kirchengemeinde Hornbach-Brenschelbach**

Anschrift der Kirchengemeinden: Pfr. Daniel Seel, Prot. Pfarramt, Im Klosterbezirk 9, 66500 Hornbach, Tel.: 06338/993040, Fax: 06338/993041. **Kto.Nr.** IBAN DE66 5425 0010 00750 0302 96, Sparkasse Südwestpfalz, BIC MALADE51SWP. Wir sind im **Internet** unter <http://www.evk-hornbach.de> zu finden. **Email:** pfarramt@evk-hornbach.de; Bürozeiten Pfarrhaus: Dienstag und Freitag von 09.00-12.00 Uhr. **(alle anderen Termine bitte unter Hornbach und Jugend nachlesen!)**

Samstag, 17. August 2019

10.00 Uhr Kirche unterwegs - für Frauen, Treffpunkt Goffingsmühle Hornbach, mit Edith Janz und Suse Günther

Sonntag, 18. August 2019

10.00 Uhr Gottesdienst, Klosterkirche, Lektor Robert Lüttge

Dienstag, 20. August 2019

20.00 Uhr Anmeldung der neuen Präparanden (Jahrgang 2006/2007), Jugendheim Hornbach
An diesem Abend sollte mindestens ein Elternteil zur Anmeldung kommen.

**GROSSBUNDENBACH****Protestantische Kirchengemeinde Großbundenbach**

Samstag, 17.08.2019

10:00 Uhr Kindergottesdienst in Großbundenbach, Jugendheim

19:00 Uhr Gottesdienst in Großbundenbach, Martinskirche

Sonntag, 18.08.2019

09:15 Uhr Gottesdienst in Kleinbundenbach, Dorfgemeinschaftshaus

Sonntag, 25.08.2019

09:15 Uhr Gottesdienst in Mörsbach, Dreifaltigkeitskirche

Das Pfarramt ist telefonisch erreichbar unter 06337/314.

E-Mail: pfarramt.wiesbach@evkirkhepfalz.de

**GROSSSTEINHAUSEN****Kath. Pfarrei Hl. Pirminius Contwig****Kath. Kirchengemeinde St. Cyriakus Großsteinhausen**

Sonntag, 18.08.2019

09.00 Uhr: Amt als Jgd. für Rita Rohr (Kpl. Schmitt)

Montag, 19.08.2019

20.15 Uhr: Kirchenchor Singstunde

Kath. Pfarrbüro der Pfarrei Hl. Pirminius, Kirchgarten 7, 66497 Contwig, Tel.: 06332/5716, Fax.: 06332/569505, E-Mail: pfarramt.contwig@bistum-speyer.de, Homepage: www.Pfarrei-contwig.de

Prot. Kirchengemeinde Großsteinhausen-Bottenbach

Die Kirchengemeinde lädt ein zu den Gottesdiensten:

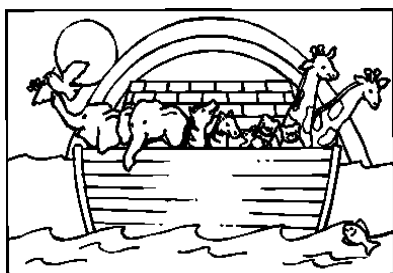
Sonntag, 18.08.2019

09:00 Uhr Bottenbach

10:15 Uhr Großsteinhausen

weitere Termine:

jeden **Donnerstag** um **20:00 Uhr Kirchenchorprobe** im Gemeindehaus

Die Arche zieht weiter**HERZLICHE EINLADUNG ZUM ÖKUMENISCHEN****GOTTESDIENST FÜR MENSCH MIT TIER**

„Gott hält uns alle in der Hand“. Gen 1,20

in **CONTWIG**

mit anschließendem gemütlichen Beisammensein!

Am **Samstag, den 24.08.2019 um 17:00 Uhr**,
auf dem Hundesportplatz RSV 2000 Contwig,
Maßweiler-Strasse.

**DELLFELD****Protestantische Kirchengemeinde Dellfeld**

Freitag, den 16.08.2019

08.15 Uhr Schulanfangsgottesdienst

Sonntag, den 18.08.2019

10.00 Uhr Ökum. Zentraler „Gottesdienst im Grünen“ in Nünschweiler, anschließend Mittagessen und Kaffeetafel

Dienstag, den 20.08.2019

18.30 Präparanden - Infoabend für alle Präparanden im Prot. Gemeindehaus Dellfeld

Donnerstag, den 22.08.2019

19.00 Uhr Treff der Sterneltern im Prot. Gemeindehaus

Samstag, den 24.08.2019

von **09.00 bis 2.00** Regionaler Konfirmandentag der Kooperation West
13.00 Uhr im Gemeindehaus in Höheischweiler zum Thema „Abendmahl“

Pfarrerin A. Rheinheimer ist über die Telefonnummer 06336-321 zu erreichen.

Vertretung

Pfarrerin Krüger befindet sich in Elternzeit.

Die Geschäftsführung übernimmt das Pfarramt in Hornbach. 06338-993040.

In Trauerfällen erreichen Sie Pfarrerin Suse Günther, 06338-994974.

Patenbescheinigungen/An- und Abmeldungen für Trauungen oder ähnliches, erhalten Sie weiterhin im Pfarramt. Bitte senden Sie eine Mail an pfarramt.grosssteinhausen@evkirkchepfalz.de und haben Sie bitte ein wenig Geduld.

Landfrauen Verein Großsteinhausen

An alle Mitglieder des Land Frauen Vereins Großsteinhausen ergeht herzliche Einladung zur Verköstigung beim Männergrillkurs.

Wann: 30.08.2019, 19:30 Uhr

Wo: Grillhütte katholisches Pfarrheim, Großsteinhausen.

Die Teilnehmerzahl ist auf 30 Personen begrenzt, daher wird um Ihre Anmeldung bis 24.08.2019 entweder per Mail an landfrauen@grosssteinhausen.de

oder per Telefon bei Jutta Folz (06339-7178) oder Sylvia Lauer (06339-4091449) gebeten.

Der Unkostenbeitrag für Mitglieder beträgt 10,00 €, für Nichtmitglieder 15,00 €. Nichtmitglieder sind herzlich willkommen!



HORN BACH

Kath. Pfarrei Hl. Pirminius Contwig

Kath. Kirchengemeinde St. Pirminius Hornbach

Sonntag, 18.08.2019

09.00 Uhr: Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung (Diakon Beyer)

Kath. Pfarrbüro der Pfarrei Hl. Pirminius, Kirchgarten 7, 66497 Contwig, Tel.: 06332/5716, Fax.: 06332/569505, E-Mail: pfarramt.contwig@bistum-speyer.de, Homepage: www.Pfarrei-contwig.de

SV Hornbach

Kerwe-Programm 2019

Freitag, den 16. August

18.00 Uhr trad. Pizzaabend – Essen satt im Sportheim

19.00 Uhr Freundschaftsspiel der Ü50 Traditionsmannschaft – Schwarzachtal

Samstag, den 17. August

16.00 Uhr Punktspiel SG Hornbach-Althornbach 2 - SG Knopp 1/b

18.00 Uhr AH Freundschaftsspiel

20.00 Uhr Live-Musik mit den Double Shot – Eintritt 4,- Euro

Sonntag, den 18. August

ab 14.00 Uhr Kaffee und verschiedene Kuchen-Angebote im Sportheim

16.00 Uhr Punktspiel
1. Mannschaft SV Hornbach – SV Contwig II

Montag, den 19. August

ab 10.00 Uhr Kerwe-Frühstück

12.00 Uhr trad. Kerwe-Essen im Sportheim
Leberknödel oder Bratwurst mit Sauerkraut
Schnitzelauswahl mit Pommes

An Mitglieder, Freunde und Gäste, ergeht herzliche Einladung zu unserem Kerwe-Programm.

Die Vorstandschaft

Historischer Verein

Einladung

Der Historische Verein lädt ein zu dem Vortrag:

„Von der Klostermedizin zur Moderne“

Referent: Helke Burgardt

Die Zuhörer können sich auf eine spannende Zeitreise durch die Entwicklung der Medizin freuen. In dem Vortrag werden Meilensteine der Medizingeschichte vorgestellt. Dabei wird deutlich, welchen Stellenwert Hornbach als klösterliches Zentrum für den weiten Umkreis in der Medizin und der Versorgung der Bevölkerung eingenommen hat. Hornbach setzte bis ins 16. Jahrhundert bildungspolitische- und therapeutische Maßstäbe.

Die Apothekerin Helke Burkhardt aus Wallhalben beschäftigt sich seit vielen Jahren mit der Pharmaziegeschichte und zeigt im kleinen Wallhalber Apothekenmuseum, wie früher Arzneimittel hergestellt und Krankheiten bekämpft wurden. Im Anschluss an den Vortrag gibt es eine handkonfektionierte, klostermedizinische Spezialität zu probieren.

Termin

Dienstag, 27. August 2019

20.00 Uhr

Historama

Gäste sind wie immer herzlich willkommen.

Prot. Kirchengemeinde Hornbach-Brenschelbach

Anschrift der Kirchengemeinden: Pfr. Daniel Seel, Prot. Pfarramt, Im Klosterbezirk 9, 66500 Hornbach, Tel.: 06338/993040, Fax: 06338/993041. Kto.Nr. IBAN DE66 5425 0010 00750 0302 96, Sparkasse Südwestpfalz, BIC MALADE51SWP. Wir sind im **Internet** unter <http://www.evk-hornbach.de> zu finden. **Email:** pfarramt@evk-hornbach.de; Bürozeiten Pfarrhaus: Dienstag und Freitag von 09.00-12.00 Uhr.

Samstag, 17. August 2019

10.00 Uhr Kirche unterwegs - für Frauen, Treffpunkt Goffingsmühle Hornbach, mit Edith Janz und Suse Günther

Sonntag, 18. August 2019

10.00 Uhr Gottesdienst, Klosterkirche, Lektor Robert Lüttge

Dienstag, 20. August 2019

20.00 Uhr Anmeldung der neuen Präparanden (Jahrgang 2006/2007), Jugendheim Hornbach An diesem Abend sollte mindestens ein Elternteil zur Anmeldung kommen.

Mittwoch, 21. August 2019

09.00 Uhr Schwung für den Alltag, Jugendheim Hornbach

20.00 Uhr Presbyteriumssitzung Hornbach-Brenschelbach, in Brenschelbach DGH

Donnerstag, 22. August 2019

14.30 Uhr Seniorenfitness mit Sonja Niederauer, Pirminiushalle Hornbach

19.30 Uhr „Hornbacher Männerrunde“ - Abend für Männer, Jugendheim Hornbach
Thema: Erfahrung in Kamerun - Ein Land im Umbruch, Referentin: Pfrn. Suse Günther, Mausbach

Freitag, 23. August 2019

09.00 Uhr Frauenfitness, Jugendheim Hornbach

18.30 Uhr Kurzandacht „Wort und Klang, Mensch und Gott“, Klosterkirche Hornbach



KLEINBUNDENBACH

LandFrauen Kleinbundenbach

Am **Samstag, den 17. August 2019** findet ein Ausflug zum **Jägersburger Weiher** statt. Es sind wie immer alle Mitglieder und Gäste - ob jung, alt, männlich oder weiblich - herzlich eingeladen an der Fahrt teilzunehmen. Treffpunkt ist um **14.00 Uhr** am **Dorfgemeinschaftshaus** zum Bilden von Fahrgemeinschaften.

Außerdem wird es am **Freitag, 23. August 2019 um 18.30 Uhr** sportlich mit hoffentlich vielen Spare und Strikes - es findet unser gemeinsamer **Bowling-Abend** im World of Fun in Zweibrücken statt. Auch hier sind wie immer alle Mitglieder und Gäste - ob jung, alt, männlich oder weiblich - herzlich willkommen. Zur Bildung von Fahrgemeinschaften ist um **18:00 Uhr, Treffpunkt am Dorfgemeinschaftshaus** in Kleinbundenbach.

7. Bundenbacher Bolzplatzturnier Kleinbundenbach

Am **Samstag, den 31.08.2019** wollen wir wieder auf unserem Bolzplatz die Dorfmeisterschaft ausspielen. Wer eine Mannschaft mit mindestens 6 Spielern hat, kann sich bis zum 28.08.2019 bei René Rohrbacher (06337/995399) oder Christian Buck (06337/995746) anmelden. Für Speisen und Getränke ist bestens gesorgt! Der Erlös des Turniers kommt dem Bolzplatz und den Spielplätzen im Ort zu Gute. Auf eure aktive Teilnahme am Turnier und die Unterstützung als Zuschauer freuen sich die „Bundenbacher Fußballfreunde e.V.“ Freizeit- und Thekenmannschaften herzlich willkommen!
Der Vorstand



KLEINSTEINHAUSEN

Der Förderkreis Kita Kleinsteinhausen lädt ein zum



2. Second-Hand-Basar
(Herbst / Winter)

„Rund um's Kind“
Sonntag, 08. September 2019

Wo: Mehrzweckhalle Kleinsteinhausen,
Friedhofstraße 5

Wann: 11.00 Uhr – 14.00 Uhr

Selbstverkäufertische – Tischgebühr 8€ (für Vereinsmitglieder 5€)

Tische können ab sofort unter foerdereverein-kita-klsth@online.de reserviert werden.

Anmeldung erst verbindlich nach Zahlungseingang.

Bei Fragen wenden Sie sich an Eva-Maria Schindeldecker : 06339 / 40 90 921

Kaltgetränke

Kaffee

Malecke

Brezel

Glitzertattoos

Kuchen – auch zum Mitnehmen

FC Kleinsteinhausen

FCK – NEWS FCK – NEWS FCK – NEWS FCK – NEWS
Dienstagsfrauen - Fitness-Gruppe

Unsere Sommerferien sind vorbei !!!!

Mit frischem Elan treffen wir uns wieder regelnmaessig: **ab Dienstag, den 13. August 19**

Step-Aerobic Plus Frauen - Fitness: immer dienstags
von 19:00 Uhr – 19:45 Uhr – Step-Aerobic
von 19:45 Uhr – 20:30 Uhr – Frauen-Fitness
in der Mehrzweckhalle.

„Tue deinem Leib etwas Gutes, damit deine Seele Lust hat, darin zu wohnen“ Teresa von Avila

Neu- und Wiedereinsteigerinnen sind herzlich willkommen, einfach vorbeikommen und mitmachen !

Noch Fragen ??????? Tel. 06339 / 7087 Christel Sprau



RIEDELBERG

Kath. Pfarrei Hl. Pirminius Contwig

Kath. Kirchengemeinde Unbefleckte Empfängnis Mariä Riedelberg

Samstag, 17.08.2019

Kein Gottesdienst

Montag, 19.09.2019

20.00 Uhr: Kirchenchor Singstunde (DGH)

Kath. Pfarrbüro der Pfarrei Hl. Pirminius, Kirchgarten 7, 66497 Contwig, Tel.: 06332/5716, Fax.: 06332/569505, E-Mail: pfarramt.contwig@bistum-speyer.de, Homepage: www.Pfarrei-contwig.de



ROSENKOPF

Arbeitseinsatz am Friedhof

Am **Samstag, den 17.8.19, um 10 Uhr**, ist ein Arbeitseinsatz am Friedhof geplant. Über jede helfende Hand freuen wir uns!
Der Ortsbürgermeister



WIESBACH

Pfarrei Hl. Bruder Konrad

Gemeinde Mariä Himmelfahrt, Wiesbach mit
Großbundenbach, Kleinbundenbach und Kähshofen

Donnerstag, 15.08. - Mariä Himmelfahrt-

Labach 18.30 Uhr Hochamt zum Patrozinium mit Kräutersegnung

Samstag, 17.08.

Reifenberg 18.30 Uhr Vorabendmesse

Bechhofen 18.30 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 18.08.

Knopp 09.00 Uhr hl. Messe

Martinshöhe 10.30 Uhr Amt für die Pfarrei mit Taufe von Lina Toni Hettinger und Adeeb Arrad

Pfarrbüro Martinshöhe, Tel. 06372/1486, Fax 06372/507699

eMail: pfarramt.matinshoehe@bistum-speyer.de / Homepage:

www.pfarrei-martinshoehe.de

Öffnungszeiten: Montag von 15 – 17.30 Uhr; Dienstag bis Donnerstag von 9 – 12 Uhr

Das Pfarrbüro ist am 15.08. geschlossen!

Diakon Dully: Tel. 015/14879582,

eMail: steffen.dully@bistum-speyer.de

GR Harstick: Tel. 06332/9025101,

eMail: lars.harstick@bistum-speyer.de

Kath. Kirchenchor: Chorprobe donnerstags um 19.30 Uhr

Bücherausleihe: mittwochs von 17 - 19 Uhr

Pfarrheimvermietung Wiesbach: Fam. Sann, Tel. 06337 9958647

Prot. Kirchengemeinde Wiesbach

Samstag, 17.08.2019

10:00 Uhr Kindergottesdienst in Großbundenbach, Jugendheim

Sonntag, 18.08.2019

10:30 Uhr Gottesdienst in Krähenberg, Dorfgemeinschaftshaus

Sonntag, 25.08.2019

10:30 Uhr Gottesdienst in Wiesbach, Dietrich Bonhoefferkirche

Das Pfarramt ist telefonisch erreichbar unter 06337/314

E-Mail: pfarramt.wiesbach@evkirchepfalz.de

HEIMAT NEU ENTDECKEN

REISE-
PORTAL

Treffpunkt
Deutschland.de

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

ZWEIBRÜCKEN



ABSCHIED nehmen

06502
9147-0

Das Bestattungshaus

würdevoll - zeitgemäß - einfühlsam - bezahlbar

STEIMER & GRUB

www.bestattungen-steimer.de

GmbH



Kennen Sie schon unsere

- kostenlose Vorsorgeberatung
- Möglichkeiten finanzieller Absicherung
- Dienstleistungen nach DIN EN 15017
- Paketpreise
- Homepage mit virtuellem Rundgang

Telefon: 06332 / 8 64 99 22
Zweibrücken 0172 / 68 04 738

Rainer Gebhardt

Bestattermeister



Sehr gut
in Preis und Leistung
von Ihnen bewertet
www.bestatter-test.de

Contwig 06332/996024



Bestattungen Sattler & Ecker

...damit der letzte Weg in liebevoller Erinnerung bleibt!

Telefon: 06332 - 800 850

Hofenfelstr. 253 • 66482 Zweibrücken • www.sattler-ecker.de

DER WITTICH MEDIEN -BUCHTIPP!



...eine Bilderreise in die Vergangenheit.

ISBN: 978-3-86695-456-5

Bestellung unter:

buch@wittich.de

nur
17,90 €*

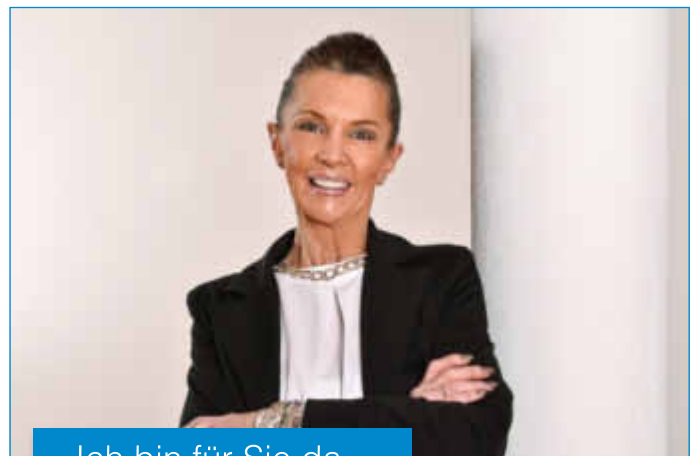
LINUS WITTICH Medien KG

Industriestraße 9-11 · 36358 Herbstein
Tel. 06643/9627-383 · www.wittich.de
(*zzgl. Porto und Verpackung)



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich bin für Sie da...

Pia Wünschel

Ihre Gebietsverkaufsleiterin vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?

Handy: 0172 6187882

Tel.: 06343 939265 • Fax: 06343 939266
pia.wuenschel@gmx.de
www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

Wichtige Information

für unsere Leser und Interessenten.



Rundschau für die Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land .

Redaktions-Annahmeschluss

Fr., 12.00 Uhr VG
bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher

Anzeigen-Annahmeschluss

Mo., 9.00 Uhr
bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher

Sie erreichen den Verlag

Mo. - Do. von 7.00 bis 17.00 Uhr und Fr. von 7.00 bis 16.30 Uhr

Telefon-Verzeichnis: 06502 9147-

Anzeigenannahme
Klein- und Familienanzeigen
Tel.-0 Fax -250

CMS-Web
Tel. -227 Tel. -228

Buchhaltung

Tel. -333 -334 -341 Fax -342 -337

Zustellung

Tel. -335 -336 -713

E-Mail-Verzeichnis

Anzeigenannahme
Klein- und Familienanzeigen
service@wittich-foehren.de

CMS-Web
cms@wittich.de

Buchhaltung

rechnungsversand@
wittich-foehren.de

Zustellung
vertrieb@wittich-foehren.de

Ihre Ansprechpartnerin für Geschäftsanzeigen u. Prospektwerbung



Pia Wünschel
Gebietsverkaufsleiterin
Tel 06343 939265
pia.wuenschel@gmx.de

Alle Infos zum Mitteilungsblatt Rundschau für das Glan- und Lautertal unter <http://epaper.wittich.de/184>



LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

LINUS WITTICH Medien KG - Europa-Allee 2, 54343 Föhren

******Ferienwohnung Iris Kiefer**
Medardusstraße 43 · 66693 Mettlach-Nohn · Tel. (06868) 180 120
i.kiefer@t-online.de

Modern eingerichtete, abgeschlossene Komfort-Ferienwohnung für 2-4 Personen, 70 qm. Separater Eingang, Diele, Wohnraum mit offener Küche, 2 Schlafzimmer, Designer-Duschbad. Teilüberdachte Terrasse mit unverbautem Blick bis Frankreich und Luxembourg, Grillplatz. Sehr ruhige Lage. Parkplatz direkt vor der Wohnung. **Keine Kurtaxe!**

Vermietung der Ferienwohnung
ab 5 Übernachtungen

Preis für 2 Personen 45,- €
für jede weitere Person 15,- €

Haustiere sind nicht erlaubt!

HOTEL
BREITENBACHER HOF
Inh. Oliver Kaupp

Inh. Oliver Kaupp
Breitenbachstraße 18
72178 Waldachtal-
Lützenhardt
Nördlicher Schwarzwald
Tel. 07443/9662-0
Fax 07443/966260

*Sommer im Schwarzwald
sich einfach
wohlfühlen ...*

Wochenpauschale

7 Übernachtungen mit Halbpension
1x festliches 6-Gang-Menü

ab 423,-€

Die kleine Auszeit

Immer Donnerstag oder Freitag bis Sonntag
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension
1x festliches 6-Gang-Menü, 1x Kaffee und Kuchen,
1x kleine Flasche Wein, 1x Obstteller

2 Nächte

ab 175,-€

Schwarzwaldversucherle

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag

4 oder 5 Nächte mit Halbpension

ab 250,-€

Unsere Pluspunkte:

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage
www.hotel-breitenbacher-hof.de oder
fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Wir freuen uns auf Sie!



Foto: Elke Janssen

SAAR
WEINFEST
31. August - 2. September
SAARBURG

KRÖNUNG

der Saar-Obermosel-Weinboiten

WEIN & KULINARISCHES

VIEL LIVE-MUSIK

in der Weinstraße

FEUERWERK

über der Saar

FESTUMZUG

durch die Innenstadt

www.saarweinfest.de



**EXTREM GÜNSTIG
ONLINE DRUCKEN**



www.LW-flyerdruck.de

BEILAGENHINWEIS

Unsere dieswöchige Ausgabe enthält eine Teilbeilage
NORMA Lebensmittelfilialbetrieb.

WIR BITTEN UNSERE LESER UM BEACHTUNG

BEILAGENHINWEIS

Unsere dieswöchige Ausgabe enthält eine Teilbeilage
Metzgerei Huber.

WIR BITTEN UNSERE LESER UM BEACHTUNG

Der tolle Tipp für Deutschlands VÄTER!

DAS ALLERBESTE FÜR DIE FAMILIE!
UND DABEI AUCH NOCH SELBER PROFITIEREN?

Natur – Umwelt – Gesundheit – Der Trend ist so klar wie das Ziel, für das viele Menschen mit Fridays for future demonstrieren. Und viele fragen sich, ob sie persönlich die Chance haben, eine bessere Zukunft zu realisieren, von der Kinder, Familie und sie selbst profitieren.

Die Antwort ist ein klares JA! – ohne Wenn und Aber:

Gesund & glücklich
MIT DER URGRAF DER NATUR

Das neue Magazin macht mit praxisnaher Klartext-Information und anregender Motivation einen Weg frei, mit dem diese Ziele erreicht werden:

- Stabile Gesundheit, und Leistungsvermögen, die Kindern hohe Lernbereitschaft, sicheren Schulabschluss und guten Berufseinstieg ermöglichen.
- Erfolg im Berufsleben und Spaß am Sport.
- Persönliche Fitness - Harmonie in der Familie und Gewinn für die Umwelt.

Und am Ende sagt der Nachwuchs fit und fröhlich:

Das ist EVERY DAY FOR FUTURE – der Königsweg in unsere gute Zukunft!

Interessiert? Ich sende Ihnen gern ein kostenloses Probeexemplar
Angelika Hoffmann, G & G-Chefredaktion E-Mail: ass.gg@gmx.de



Stellenmarkt

aktuell Anzeige aufgeben:
anzeigen.wittich.de

Weitere
Stellenangebote
online unter:
[wittich.de/
jobboerse](http://wittich.de/jobboerse)



© Antonogullern -
stock.adobe.com

Wir suchen Sie, als Verstärkung auf Aushilfsbasis (450 €) oder Festanstellung für unser Reinigungsteam der Springer Gesundheitszentren in PIRMASENS UND ZWEIBRÜCKEN.

Zuverlässig, engagiert und deutschsprachig? Wir freuen uns auf Sie (gerne auch rüstige Rentner/-in)!

Ihre Bewerbung per Mail an job@springer.fitness, telefonisch 06331 – 72 52 30, Postweg: Springer Gesundheitszentrum, Neufferstraße 57, 66953 Pirmasens

Hier finden Sie Ihren neuen Chef!
In der Rubrik **STELLEN** Markt.



Humanitas

Ihr ambulanter Pflegedienst
Zweibrücken/Pirmasens
Wir sind immer für Sie da!

Wir möchten den vielen Versorgungsanfragen gerecht werden und unser dynamisches Team erweitern.

Haben Sie Lust auf eine Veränderung oder den Wiedereinstieg in die Pflege, dann freuen Wir uns auf Ihre Bewerbung.

**Pflegefach- und Hilfskräfte,
med. Fachangestellte,
Betreuungs- & Hauswirtschaftskräfte**

- Sie erwartet:
- ✓ moderne Arbeitsbedingungen
 - ✓ Attraktives Gehalt inkl. Zuschlägen & Extras
 - ✓ Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Sie bieten:
- ✓ Abgeschlossene Berufsausbildung
 - ✓ Führerschein Klasse B
 - ✓ Engagement und Teamfähigkeit

Bewerbungen bitte an: **Andreas Höh**
Tel.: 06332 – 90 60 470 | a.hoeh@humanitas-pflege.de
Humanitas, Bahnhofstrasse 8, 66497 Contwig

SIEMENS

Hausgerätekundendienst

bei **SP : Heil**

TV, Video, Elektro, Sat, Meisterbetrieb

Zweibrücker Str. 9 · 66917 Wallhalben
Tel. 06375-1515 · Fax 6110

www.sp-heil.de

Wir bieten eine Lehrstelle an.



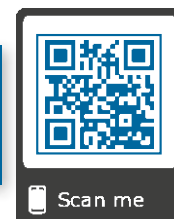
© Antonogullern - stock.adobe.com

Mobile Jobsuche einfach & schnell

Die LINUS WITTICH Jobbörse

1. Mit dem Smartphone QR-Code scannen oder im Internet-Browser die Adresse: wittich.de/jobboerse aufrufen.
2. Im Suchfeld gewünschten Job, Ort oder Unternehmen abfragen.
3. Stellenangebot auswählen.
4. Bewerbungsart wie z.B. Telefon, E-Mail oder WhatsApp auswählen. (Die Bewerbungsarten stehen als Symbole unter der Anzeige)
5. Abschicken oder Anrufen ... und schon fertig.

Mit einem Klick
zum Job



Für Arbeitgeber:

Sie sind auf der Suche nach neuen Mitarbeitern?

Erreichen Sie potentielle Mitarbeiter jetzt noch besser mit unserer Jobbörse.

Pia Wünschel

Tel. 06343 939265
Mobil 0172 6187882
E-Mail p.wuenschel@wittich-foehren.de

jobboerse@wittich.de • www.wittich.de/jobboerse



Schmerzen? Schwindel? Erschöpfung...?

Dann schau mal rein und lass dich überraschen!



Naturheilpraxis für dynamisches Gleichgewicht
Sabine Hermann-Wagner
Heilpraktikerin

Großsteinhausen, Ringstraße 11, Tel. 06339 / 409338



Andreas Weizel

Dachdeckerei • Dachfenstertechnik • Photovoltaik

Telefon: 06337 209219

Am Mühlberg 8 • 66484 Winterbach
E-Mail: mail@dachdeckerei-weizel.de

www.dachdeckerei-weizel.de



IMMOBILIEN Welt

06502 9147-0

Dellfeld-Falkenb.

Wohnung zu vermieten, ca. 86 m², EBK, neues Bad, Kellerraum, Balkon (Südseite), 400 € + NK + 2 MM KT
Tel.: 06336 256034 (auf AB sprechen)

Ihre Anzeige in TOP-LAGE
in der Rubrik IMMOBILIEN Welt.

STIHL Akku-SET

Akku-Heckenschere HLA 56
Zum Schneiden höherer Hecken,
Messerwinkel einstellbar -45° bis +90°
Gewicht nur 3,8 kg.

Sonderpreis SET 469,-

Akku-Blasgerät BGA 56
Schlanke Bauform, mit
Runddüse und Softgriff,
Gewicht nur 2,1 kg.
Inklusive Ladegerät AL 101
und 2 x Akku AK 20.

66981 Münchweiler/Rodalb
Industriestraße 23
Tel.: 0 63 95/92 25-0
Fax: 0 63 95/92 25-29



www.union-bauzentrum.de

Essen & Trinken



TRUPPACHER KORNKAMMER

!!! Dort geht man hin !!!

für private Anlässe, sowie für Betriebsfeiern
(40 bis 100 Personen) ist unsere
Traditionell urige Kornkammer,
mit Biergarten in urwüchsiger Atmosphäre, zur
Vermietung verfügbar.

3 Minuten vom Zweibrücker Outletcenter entfernt
*besuchen Sie unsere Homepage
www.truppacherhof.de

Telefon: 06332 5333 Mobil 01577 88 666 84

Dr. med. vet. Elisabeth Venzl Tierarztpraxis

Verhaltensmedizin/ Sachkundeprüfung nach LHundG,
katzenfreundliche Praxis (zertif.), Ausbildungsbetrieb.

Landauer Str. 38 in 66497 Contwig-Stambach
Tel. 06336 8328, e-venzl@t-online.de

Wir bitten um telefonische Voranmeldung, um Wartezeiten kurz zu halten.



HONDA

AKTIONS-MODELL
zum Sonderpreis
*nur solange Vorrat reicht

Jetzt noch MEHR SPAREN!

HRG 466 SK ~~LVP: 739,- €~~
Honda-Aktionspreis:
579,- €

FISCHER-SONDERPREIS:
555,-* €

Beratung - Verkauf - Ersatzteile - Werkstatt

Zweibrücken | Stockholmer Str. 7 | neben Fashion-Outlet
Tel. 06332 90770-0 | www.fischer-landmaschinen.de
Geöffnet: Montag bis Freitag 8-17 Uhr, Samstag 8-12 Uhr

eroil

ARAL Aral Markenvertriebspartner
eroil Mineralöl GmbH - Diehl

Heizöl
Kraftstoffe + Schmierstoffe

(0 63 32) **30 46**

Sven Schuff CS FINANZ
Bankfachwirt (IHK) BROKERSERVICE

Tel. 0631-205-78360
Unionstraße 1
67657 Kaiserslautern
www.cs-finanz-brokerservice.de

Finanzierungsexperte für Immobilienbesitzer:

- Baufinanzierungen mit Nebenkosten
- Umschuldung mit negativer Schufa
- Abwendung der Zwangsversteigerung

Besuchen Sie uns! www.wittich.de

Grabmale
Treppen
Fensterbänke
Waschtischplatten
Küchenarbeitsplatten
Betonwerkstein
Mauerabdeckungen
Natursteinplatten

Granit u. Marmorwerk

Werner, Michael, Christian
Steinmetzmeister GdBR

**küntzler
steine**

Gewerbegebiet Moschelmühle
67714 Waldfishbach-Burgalben
Tel. 06333/2819

Unser Service ...Ihr Vorteil!

- Ladengeschäft
- technischer Service
- individuelle Kundenberatung
- Hardware und Software
- Netzwerklösungen
- PC, Notebook, Drucker
- Betreuung Ihrer EDV-Anlage
- Datensicherheit
- Multimedia
- Zubehör und Verbrauchsmaterial

FM-COMPUTER SOFTWARE UND SYSTEME
FORDERN SIE UNS! www.fmcomputer.de

FM-COMPUTER · FRANZ MÄRTERER KG
SPECKGÄRTEN 1 · 66482 ZWEIBRÜCKEN
FON 06332.921100 · FAX 06332.921150



**PFALZWERKE
GRUPPE**



**Du hast die
Entspannung.
Wir den
Überblick.**

Ein Rundum-sorglos-Paket für ein entspanntes Zuhause.

www.pfalzwerke-gruppe.de